85STE JAARGANG No. 15016 — DONDERDAG 19 AUGUSTUS 1965

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas • Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad • Kantoor: Conscientiesteeg 27 — 29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Vietcong-strijdmacht in Vietnam afgesneden

Amerikanen in bloedige actie tegen de rebellen

SAIGON (RTR) — Ten zuiden van Tsjoe Lai, waar sterke Vietcong-eenheden door Amerikaanse mariniers zijn afgesneden, zijn vanochtend de gevechten hervat. Het is de zwaarste veldslag, die de Amerikanen tot nu toe hebben geleverd. Zij hebben steun van scheepsgeschut en vliegtuigen. Een marine-woordvoerder zei dat de Vietcong ter plaatse werd verrast. „Tot nu toe sloeg de Vietcong toe en rende weg. Deze keer vegen wij ze naar zee", zei hij. De mariniers zijn de actie begonnen onder de naam „Starlight", nadat zij aanwijzingen hadden gekregen dat de Vietcong een grote aanval zou ondernemen op de luchtmachtbasis Tsjoe Lai.

De Amerikaanse mariniers zijn begonnen met het verjagen van de Vietcongstrijders uit betonnen bunkers, tunnels en mangaten in het omsingelde gebied bij Tsjoe Lai. Naar schatting zijn reeds 550 guerrillastrijders omgekomen. Een marine-officier noemde het de bloedigste actie van de oorlog in Vietnam.

In Saigon noemde een Amerikaanse woordvoerder vanavond de verliezen onder de mariniers „licht, het aantal bij de actie betrokken militairen in aanmerking genomen". Hij gaf echter toe dat het „de zwaarste verliezen waren die Amerikaanse troepen ooit bij een enkele actie in Vietnam hadden geleden.

Opgejaagd naar zee

Tegen de avond scheidde nog slechts een strook vijandelijk gebied van drie- a vierhonderd meter de mariniers. ter sterke van een regiment van de zee. Toen brak echter de moeilijkste fase van de strijd aan. aangezien in dat gebied het versterkte dorp Van Toeong ligt, waar zich naar men vermoedt het **plaatselijke hoofdkwartier van de** Vietcong bevindt. De Vietcongstrijders boden heftig tegenstand Uit een netwerk van versterkingen bestookten zij de aanvallende mariniers met anti-tankgeschut en mortieren.

Vliegtuigen van de Amerikaanse marine wierpen gisteren 48 ton bommen op de Vietcong-stellingen en vuurden ongeveer zeshonderd granaten af. Met helikopters werden bijna duizend vluchten uitgevoerd voor het overbrengen van verse troepen en voorraden en het ophalen van doden en gewonden.

NP-plaatsen voor de ambtenaren...

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Aan het einde van de Wolkstraat (Punda), waar genoemde straat uitkomt op het Pietermaaiplein, zijn deze week vijf NietParkeren-vakken geschilderd als parkeerplaatsen (?) voor de ambtenaren, die hun arbeid verrichten in het „Tauber-gebouw" aan het plein. De Wolkstraat is bedoeld voor eenrichtingsverkeer en er geldt een stopverbod, dat nog steeds van kracht is. De winkeliers in de Wolkstraat en in de omgeving daarvan, begrijpen niet waarom niet ook voor hún parkeerplaatsen gereserveerd worden.... Zoals bekend zijn er in Willemstad tal van NP-plaatsen gereserveerd als parkeerplaatsen voor de ambtenaren.

Verzetsstrijd gaat door in Kasjmier

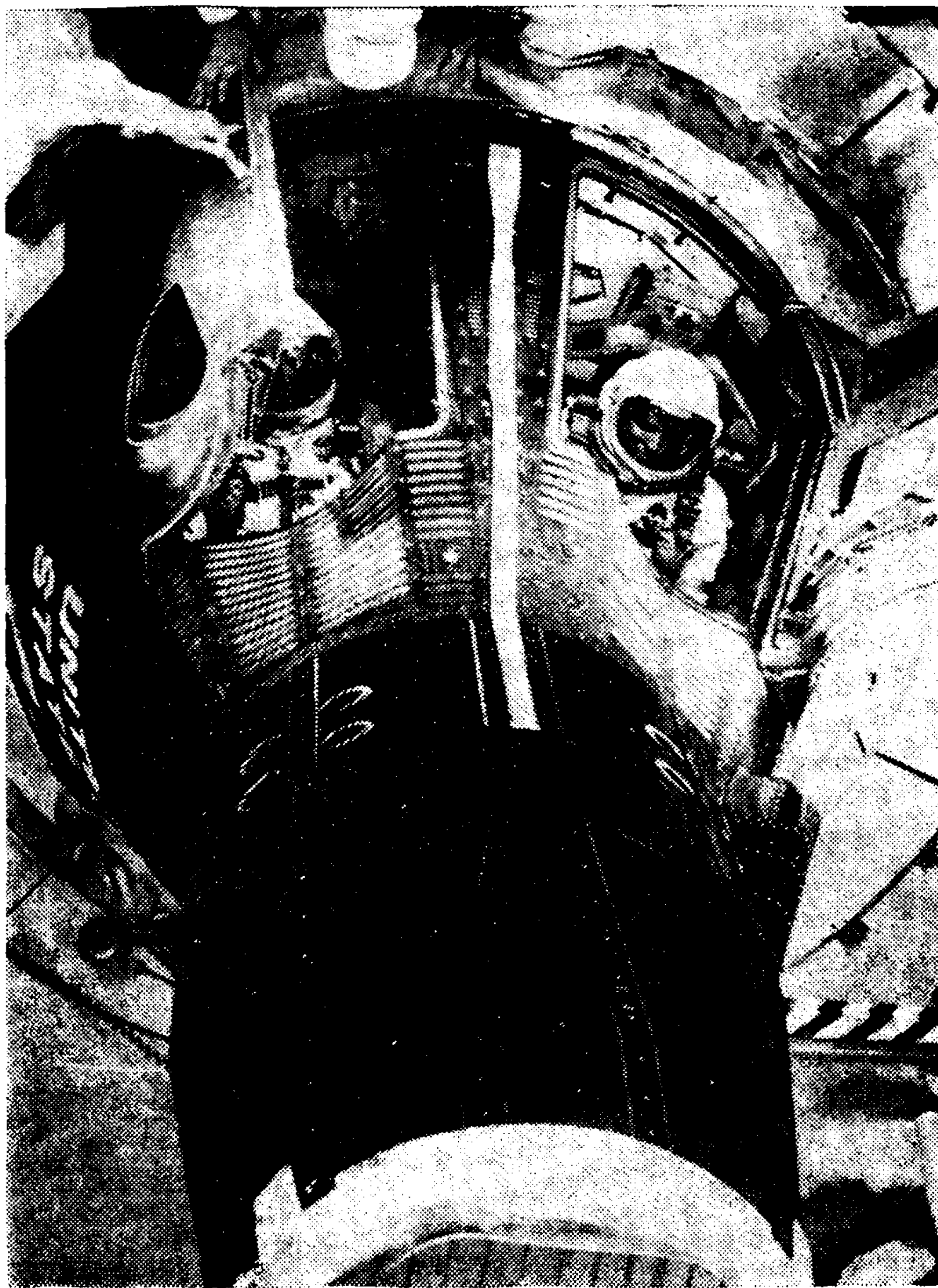
Aantal gesneuvelden schijnt hoog te zijn

NIEUW DELHI (ANP) — In het Indiase deel van Kasjmier poogden guerrillastrijders gisteren voor de tweede maal een brug te veroveren, die van groot belang is voor de bevoorrading van Indiase troepen, die aan de grens tegenover Chinese strijdkrachten zijn gelegerd. Volgens een bericht van Indiase zijde werd de aanval afgeslagen, waarbij vele aanvallers sneuvelden. India spreekt in dit verband van „infiltranten" uit Pakistan, terwijl Pakistan van oordeel is dat het gaat om een opstandige actie van de bevolking van Kasjmier.

Het Pakistaanse persagentschap meldde, dat in Pakistaans Kasjmier grootscheepse anti-Indiase betogingen worden gehouden. Volgens de radiozender van de opstandelingen zouden de Indiase troepen bij verscheidene botsingen met „vrijheidsstrijders" ongeveer honderd man hebben verloren. Het merendeel sneuvelde bij een hevig gevecht in de omgeving van Poontsj. De radio zei, dat bij Oeri en Trehgam vier strategische bruggen waren opgeblazen. De opstandelingenzender beschuldigde de Indiers ervan een groot aantal dorpen te hebben platgebrand om de Mohammedaanse bevolking te verjagen. Daarbij zouden honderdvijftig burgers, onder wie vrouwen en kinderen, zijn omgekomen.

Ondanks protesten van links en rechts heeft het Indiase parlement met grote meerderheid zijn goedkeuring gehecht an het bestandsakkoord met Pakistan inzake de „Rann' van Koetj. De stemverhouding was 263 tegen 28 stemmen, bij 23 onthoudingen. Premier Sjastri had tevoren betoogd dat de kwestie van het akkoord niets te maken had met het opgelaaide conflict over Kasjmier.

Op Cape Kennedy werd verwacht dat de voor vandaag voorgenomen lancering van de Gemini-V zou worden uitgesteld. De astronauten Gordon Cooper en Charles Conrad zullen in deze enge behuizing een ruimtereis van acht dagen maken. Deze foto werd gemaakt tijdens de voorbereidende tests.



KLM boekte winst in tweede kwartaal 1965

Beladingsgraad was bepaald spectaculair

DEN HAAG (ANP) — De Koninklijkelijke Luchtvaart Maatschappij NV, heeft in het tweede kwartaal van 1965, dat wil zeggen in de eerste drie maanden van haar boekjaar 1965/66, een winst behaald van 14.5 mln gulden zo blijkt uit een tussentijdse mededeling. In hetzelfde kwartaal van 1964 werd nog een verlies geboekt van 1,4 miljoen gulden. Sinds 1955 heeft de KLM slechts eenmaal een hogere winst behaald in het tweede kalenderkwartaal, namelijk in 1958, toen 15,6 miljoen gulden werd verdiend.

Vergeleken met de grote buitenlandse luchtvaartmaatschappijen is het bereikte herstel van de resultaten niet zo spectaculair. Wèl spectaculair is de ontwikkeling van de beladingsgraad van de vliegtuigen, die in april/juni 1965 55.3 procent bedroeg, tegen 51,9 procent in april/juni 1964. In de periode april 1964 maart 1965 werd een gemiddelde beladingsgraad geregistreerd van 53,4 procent en in dezelfde periode 1963 64 nog slechts 46,8 procent.

Hogere bedrijfskosten

Bij de KLM verwacht men, dat de ernstige tendens van het eerste kwartaal 1965/66 zich ook in het tweede kwartaal zal voortzetten. De directie hoopt na afloop van het boekjaar te kunnen vaststellen dat het bedrijf, ook na alle aftrekposten, waarneembar in produktie is geweest, zo verneemt het ANP in aansluiting op de vandaag verstrekte cijfers.

De bedrijfskosten (exclusief afschrijvingen) waren 4,6 miljoen gulden, dat is drie procent, hoger dan vorig jaar. Deze stijging is de resultante van loon- en prijsstijgingen enerzijds en van efficiency-maatregelen, waaronder vermindering van personeelsstrekte anderzijds. Verder heeft vanzelfsprekend de gestegen produktie een lastenverzwarende invloed uitgeoefend.

Additioneel vervoer

De KLM verwacht door de onlangs aangekondigde tariefsverlaging op de dienst naar de West additioneel vervoer te kunnen boeken. De nieuwe groep van passagiers, die men hoopt aan te boren, zou niet alleen bestaan uit ex-scheepvaartpassagiers, maar ook uit mensen, die anders niet tot een luchtreis zouden komen. Door de bijzondere voorwaarden, die aan het lagere retourtarief zijn verbonden (een verblijf van minimaal 28 en maximaal 40 dagen) denkt de directie al te grote repercussies voor het normale passagiersvervoer op de lijndiensten te hebben vermeden, zo verneemt het ANP nader.

Indien de huidige tendens doorzet, zal de financiering van de vliegtuigen in bestelling geen moeilijkheden opleveren. Zelfs als de maatschappij „quitte speelt" komen er nog zoveel middelen uit de afschrijvingen vrij (ongeveer 100 miljoen gulden per jaar), dat er ook na de aflossings- en renteverplichtingen op de leningen, voldoende overblijft voor de verdere financiering van de bestelde zes DC-9 toestellen en een DC-8f. (Zie pag. 8)

Soedanese regering bombardeert kampen van opstandelingen

CAIRO (RTR) — Het Egyptische persbureau voor het Midden-Oosten maakt melding van een bericht van radio-Ondoerman, als zouden regeringsvliegtuigen drie kampen van opstandelingen in zuid-Soedan hebben gebombardeerd. Dit werd voor de radio medegedeeld door de Soedanese minister van binnenlandse zaken Ahmed El Mahdi. De kampen liggen in de provincie Equatoria. De minister verklaarde dat het nog steeds de bedoeling der regering is om de verzetshaarden in het zuiden uit te stampen.

Voor strijd in Z. Vietnam

VS verhogen kredieten

WASHINGTON (AFP). — De commissie voor de toewijzingen van de Amerikaanse senaat heeft woensdag, in verband met de bestrijding van de extra uitgaven, die de strijd in Zuid-Vietnam met zich brengt, de door de regering voor militaire uitgaven aangevraagde gelden met 1700 miljoen dollar verhoogd. Dit op verzoek van de minister van landsverdediging McNamara.

Sentor Stennis, die belast is met de verdediging voor het congres van het wetsontwerp betreffende de aangevraagde extra-gelden, verklaarde dat het hier slechts een betrekkelijk geringe eerste uitbreiding van de militaire begroting was. Hij voorzag, zolang de strijd in Vietnam nog woedt, een jaarlijkse toeneming van de militaire uitgaven met zeven tot tien miljard dollar, zulks ter bestrijding van de kosten der militaire operaties en het vervangen van verloren gegaan of beschadigd materiaal.

VERKOCHT AAN „RIJKE AMERIKAAN"

Wat gebeurt er met terrein van Casabau en de Valentijnbaai?

(Van een onver verslaggevers)

WILLEMSTAD — Een waas van geheimzinnigheid hangt over de Valentijnbaai en terrein van het landhuis Casabao, gelegen tussen Porte Marie en Boca Grandi (St. Jan). Wat er precies gebeurd is en gebeurt is niet bekend. Degenen, die het kunnen vertellen, laten geen woord los. Hoofdpersoon in het Valentijn-„drama' is mr J. W. Velema, kandidaat-notaris bij het notariskantoor mr A. A. G. Smeets. De heer Velema: „Ik kan geen mededelingen doen". En deze mededeling roept vele vraagtekens op, want de heer Velema treedt op als gemachtigde van de eigenaar van het ongeveer 700 hectare grote terrein van Casabao. Hij heeft de bezitters van een weekeinde-huis aan de Valentijnbaai namens de eigenaar een brief geschreven waarin hun meegedeeld wordt, dat zij voor 1 september van het terrein dienen te verdwijnen, indien niet, dan „met alle gevolgen van dien". De eigenaar? Zijn naam wordt niet genoemd. Hij is een „rijke Amerikaan".

Gekocht door stichting voor dertig duizend en verkocht voor één ton

Het terrein waarop het (vervallen) landhuis Casabao staat, behoorde vroeger toe aan de erven Leito. Er ontstond een familieruzie, zodat de verdeling van de erven nogal wat voeten in de aarde had. Enige personen vormden een stichting, de zogenaamde Stichting Avanti. Wie er zitting hebben in de stichting is niet bekend; vast staat dat advocaat mr O. E. Burghardt en kandidaat-notaris mr J. W. Velema deel uitmaken van de stichting. De stichting zou het terrein, waartoe ook de Valentijnbaai behoort en dat ongeveer 700 hectare groot is, hebben gekocht voor ongeveer 30.000 gulden.

Huur verdubbeld

De stichting heeft het terrein verkocht aan „een Amerikaan" voor ongeveer honderdduizend gulden. Dit bedrag wordt door deskundigen als „absurd laag" beschouwd. Enkele maanden geleden ontvingen de eigenaars van een weekeinde-huis een brief (ondertekend door mr O. Burghardt) dat de huisjes moesten verdwijnen. Er stonden toen tien weekeinde-huisjes. Zes zijn er weg. Diegenen, die reeds enkele schulden hadden, gingen zonder enig protest weg, omdat ook de huur verdubbeld was. De mededeling dat de bewoners moesten verdwijnen, ging niet gepaard met een opgaaf van redenen.

De vissers, die reeds jarenlang hun boten op het strand van de Valentijnbaai trokken, werden eveneens gesommeerd hun domicilie elders te kiezen en de povere hutjes op te ruimen. De vissers vertrokken.

Proces

Enige tijd terug ontvingen de eigenaars van een weekeinde-huisje wederom een brief, ditmaal van mr J. W. Velema, die bijna elke zondag aan de Valentijnbaai doorbrengt. De bezitters dienen, aldus de brief, voor 1 september te verdwijnen. Eén van de bewoners deelde ons mee, dat men het hierbij niet zal laten. De regering zal van een en ander op de hoogte gesteld worden, terwijl het hoogstwaarschijnlijk „op een proces zal uitdraaien".

De woordvoerder zei: „Iets anders was het geweest indien verteld was, wat er met de baai gaat gebeuren, indien men op de proppen was gekomen met een of ander plan. Maar niets wordt er verteld. Alles wordt gedaan in opdracht van de „rijke Amerikaan", van wie niemand iets weet. Het gaat er ook niet zo zeer om dat wij daar weg moeten, maar het is een schande, dat zo met de baaien wordt omgesprongen. Honderdduizend gulden voor een zo fraai terrein en een zo fantastische baai. Dat geheimzinnige gedoe is ook zo vreemd. Na 1 september ga ik er tóch naar toe. Kijken wat er gebeurt. Hier moet opheldering komen."

Het feit dat de bezitters van een weekeinde-huis moeten verdwijnen (er staat een weekeinde-huis ter waarde van 20.000 gulden; de eigenaar van dit huis heeft ook een pier aangelegd) is niet zo belangrijk, maar het feit dat „zo maar" een baai verkocht wordt aan een Amerikaan, van wie de naam niet genoemd mag worden......

Lancering Gemini-5 uitgesteld

KAAP KENNEDY (RTR) — De lancering van de Gemini-5 met twee astronauten aan boord, die vanmorgen om tien uur Antilliaanse tijd zou geschieden, is voor vandaag uitgesteld. Zoals bekend was het de bedoeling dat deze Gemini-vlucht om de aarde acht dagen zou duren.

Het is de bedoeling dat tijdens de tweede omwenteling van de Gemini-5 om de aarde het kleine, van flitslicht voorziene baken „little rascal" (kleine schelm) wordt uitgezet, waarop het ruimtevoertuig zich dan tachtig km ver ervan verwijderen moet om het vervolgens weer tot op minder dan zes meter afstand te naderen met gebruikmaking van een door radar geleid regelapparaat. De radar van de Gemini-5 zendt elektronische oproepsignalen uit, waarop het baken moet „antwoorden". Het elektronische brein van de Gemini-5 verstrekt dan aan de hand van deze radarpeilingen de ruimtevaarders de nodige gegevens om het rendez-vous te kunnen bewerkstelligen. Dit is een voorbereidende proefneming voor een bij de volgende Gemini-vlucht in oktober te ondernemen poging tot het enteren van een tweede ruimtevaartuig.

Ontploffing in vuurwapenwinkel

SIOUX CITY (RTR) — Bij een ontploffing in een vuurwapenwinkel te Sioux City in de Amerikaanse staat Iowa zijn drie vrouwen om het leven gekomen. Een vierde vrouw werd zwaar gewond. De vrouwen woonden in een flat boven de winkel.

Nieuwe haard van onrust in Peru

LIMA (AFP) — Terwijl de Peruviaanse strijdkrachten in midden-Peru en in het zuid-oosten van het land een laatste aanval voorbereiden op de extremisten, is in het noorden een nieuwe opstandige beweging ontdekt. In de provincie Libertad, waarvan de hoofdplaats Trujillo 450 kilometer ten noorden van Lima ligt, heeft de politie tijdig de hand weten te leggen op vier bommen, die door een nieuwe groep aanhangers van Castro onder een brug waren gelegd om deze op te blazen.

Tweeënzeventig Arubaanse en Curaçaose jongelui begonnen vanmorgen op Aruba aan de eerste grote etappe van hun reis naar een nieuwe toekomst in Nederland, waar zij bij Standard Electric in Den Haag werk zullen vinden. Deze eerste etappe voerde hen naar New York, waarna men op Schiphol afging. Daar zou men vanavond om negen uur Antilliaanse tijd aankomen. Foto: het ogenblik van instappen is aangebroken op de Prinses Beatrix-luchthaven op Aruba.



Nieuwe formateur in Griekenland

ATHENE (AFP) — Koning Constantijn van Griekenland heeft de vroegere minister van binnenlandse zaken Elias Tsirimokos aangewezen om een kabinet te vormen.

Tsirimokos is een van de vooraanstaande Griekse politici, die maandag met de Centrumpartij van oud-premier Papandreor braken. Deze beschuldigde hen prompt van verraad uit zucht naar macht.

Tsirimokos verklaarde, dat hij volgende week zijn kabinet aan het parlement wil voorstellen. Stephanopoelos, van wie werd aangenomen dat hij als formateur zou worden aangewezen, zal daarin geen ztting hebben. De ministers zouden vandaag door de koning worden beëdigd.

Bordewijk werd posthuum gehuldigd

DEN HAAG (ANP) — De zilveren penning van bijzondere verdienste van de gemeente Den Haag is gistermiddag door burgemeester mr H. A. M. T. Kolfschoten uitgereikt aan de weduwe van de schrijver mr F. Bordewijk mevrouw J. S. H. Bordewijk-Roepman.

De onderscheiding werd de auteur (die na Couperus de belangrijkste moderne auteur was) toegekend bij gelegenheid van zijn 80ste verjaardag op 10 oktober 1964. Hij stelde de onderscheiding zeer op prijs, maar kon de penning wegens ziekte niet op zijn verjaardag of daarna in ontvangst nemen.

Demonstratie tegen Pauls

JERUZALEM (AFP) — Joodse oud-gedeporteerden en verzetslieden zijn vanochtend in botsing gekomen met de politie die de residentie van de Israelische president in Jeruzalem bewaakte waar de eerste Westduitse ambassade in Israël, Rolf Pauls, zijn geloofsbrieven kwam aanbieden. Verscheidene betogers raakten gewond en een twaalftal is gearresteerd. Men had toestemming gekregen om zich op enige afstand van de presidentiële residentie te verzamelen en „stilzwijgen" te demonstreren maar kort na de aankomst van Pauls verbraken betogers de afzetting onder het roepen van „nazi officier", ga heen".

Pauls was met politie-begeleiding per auto uit Tel Aviv naar Jeruzalem gekomen en de route werd overal bewaakt.

RADIO - TELEVISIE

donderdag

Curom — 16.00 Ora supersonico; **17.00 Peticiones; 18.00 Noticia; 18.15 Jeugd Omroep; 18.45 Voor het slapen; 19.00 Nieuws: 19.15 Discoraria; 20.15 45 toeren non stop: 20.30 America Latina; 20.45 Fiesta Antillana; 22.00 Nieuws; 22.15 Malando; 22.45 Ter overdenking**

Wereldomroep — (9590 - 6005 - 6020 kHz) - 19.00 Nieuws; 19.09 Com. nieuws; 19.12 Ned. nieuwsjournaal; 19.19 Progr. overz ; 19.20 Oecumenisch nieuws; 19.25 Concertgebouworkest; 20.10 Fa Oen De?; 20.40 Ter overdenking; 20.43 Progr. voor morgen; 20.44 Nieuws; 20.46 Beurs: - (15290 kHz) -

TeleCuracao — 17.00 Kinderuurtje; 17.30 American outlook: 17.50 In het TV laboratorium: 18.40 Jewish progr.; 18.45 Nieuws; 19.00 Bugsbunny; 19.30 Shindig; 20.30 Detectives; 21.00 Nieuws; 21.15 Combat.

TeleAruba — 17.30 Kinderuurtje; 18.00 Industry on parade; 18.15 Count of Monte Cristo; 18.45 Prot. uitz.; 18.45 Noticia; 19.00 Seahunt; 19.30 Sport; 19.45 Esperanzashow; 20.15 Detectives; 20.45 News; 21.00 Ben Casey; 22.00 Roaring 20's.

Radio Caracas TV — 18.30 Club musical; 19.30 El agente sentimental; 20.30 El tribunal popular; 21.00 El observador; 21.15 La caldera del diablo; 21.45 Juan Vicente Torrealba; 22.15 Suspenso; 23.15 Estrellas de Hollywood; 23.45 Radio Caracas Televisión te dice.

CVTV - Cadena Venezolana de Televisión — 18.30 Los tres chiflados; 19.00 Historias apasionantes; 19.30 Cásate y verás; 20.00 Felipe; 20.30 La gran revista del jueves; 21.30 La novela de las 9.30; 22.00 Knock out; 22.05 Cine de la noche.

Venevision — 18.15 Johnny Ringo; 18.45 Johnny Quest; 19.15 El informador; 19.30 Viaje al fondo del mar; 20.30 Comando Aéreo; 21.25 El informador; 21.30 Hawaiian eye; 22.30 Frente a la prensa; 23.00 El informador; 23.10 Frente a la prensa.

vrijdag

Curom — 12.00 Opening; Ned. nieuws; Com. nieuws; Ned. nieuwsjournaal; Engels nieuws; Com. nieuws; Ned. nieuws; Beurs; Weekoverz.; Spaans, Asi anda el mundo. - (11730 - 9590 kHz) - 17.30 Nieuws; 17.39 Com. nieuws; 17.42 Ned. nieuwsjournaal; 17.49 Progr. overz.; 17.50 Oecumenisch nieuws; 17.55 Concertgebouworkest; 18.40 Ter overdenking; 18 43 Progr. voor morgen; 18.44 Nieuws; 18.46 Beurs.

Venevision — 15.00 Reflejos del mundo; 15.15 Dibujos animados; 15.20 Dickens y Fenster; 16.00 La piñata de los sabados; 17.00 Popeye; 17.15 Angel del espacio; 17.45 Patrulla de caminos.

CVTV - Cadena Venezolana de Televisión — 15.35 Almanaque - momentos históricos; 15.35 Cine club infantil; 17.30 „El campo de pruebas".

Nederland-Indonesie Voortzetting van financieel overleg

DEN HAAG (ANP) — Op 20 augustus zal een Nederlandse delegatie op uitnodiging van Indonesië naar Djakarta vertrekken ter voortzetting van de in november 1964 in Nederland begonnen besprekingen over hangende financiele vraagstukken.

Dit is meegedeeld door het ministerie van buitenlandse zaken. De delegatie staat onder leiding van mr N. S. Blom, buitengewoon en gevolmachtigd ambassadeur. In een op 27 november 1964 in Den Haag gepubliceerd communiqué van de gezamenlijke Nederlands-Indonesische commissie voor overleg over de hangende financiele vraagstukken was reeds aangekondigd, dat de Nederlandse delegatie in deze comissie op een nader overeen te komen tijdstip Indonesië zou bezoeken ter voortzetting van de besprekingen.

—x—

● Australië zal zijn troepen in Zuidvietnam tot een bataljon uitbreiden. Er zijn nu 1.200 Australische militairen in dat land, zei premier Menzies in het Huis van Afgevaardigden.

PDB-leider L. Abraham:

„Bonairiaanse grond blijkt onvruchtbaar voor PPBU-zaadjes.."

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — Gistermiddag om vier uur hield de heer L. A. Abraham, leider van de Bonairiaanse Democratische Partij, PDB, een persconferentie op zijn kantoor. Reden van deze conferentie, aldus de heer Abraham, is, het standpunt van de PDB t.o.v. het artikeltje in de AMIGOE van maandag over het vormen van een eenheidsfront tegen de PDB kenbaar te maken.

„PDB is geen partij „VAN" Abrahams, maar een partij van het Bonairiaans volk", zei de heer Abraham wedend. Echter met een glimlach op diens gezicht vervolgde hij: „Wat de rest van het artikeltje betreft, moet ik zeggen dat het hier alleen maar gaat om een stelletje optimisten die met hun actie ons bij anderen in plaats van bang. De hele kwestie van een eenheidsvorming is voor mij een eerlijk bewijs, dat de PDB de sterkste partij is en dat de PPBU samen met restjes van de PDA en Partido Obrero een wanhoopspoging onderneemt".

Niet achteruit

„We gaan geen stap achteruit door dit alles!!!" zei hij verder. „Eenheidsfront of geen eenheidsfront. Toch moet ik zeggen dat wij blij zijn dat we eindelijk eens weten, wie werkelijk een blijvende oppositie van betekenis kan proberen te worden. Anders, zei de leider van de PDB, vond hij het „zielig" voor zijn collega aan de andere kant, de heer Charles Beukenboom, dat deze elders dan op Bonaire stemmen moest gaan zoeken. „Is dit wederom een tragisch bewijs dat de Bonairiaanse grond steeds onvruchtbaar blijkt voor het zaaien van PPBU-zaadjes?"

De persconferentie werd gesloten met de woorden: „We gaan geen stap achteruit! Dit is alles heren!"

Bonaire lag één uur in duisternis

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — Bonaire lag woensdagavond van half twaalf tot half een in een diepe duisternis gehuld; slechts bij de Trans World Radio en op de Flamingo-luchthaven was licht. De waterpomp bij het water- en energiebedrijf was uitgevallen wegens technische moeilijkheden.

Volgens de chef van het Bonairiaanse OGEM-bedrijf was het niet mogelijk de OGEM-generator in te schakelen.

Bijna iedereen, die in het bezit is van een auto, trok er op uit, met het gevolg dat er een enorme drukte heerste op de openbare wegen; het was alsof een sterrit gehouden werd.

Singapore stuurt troepen naar Sabah

SINGAPORE (RTR) — Het pas onafhankelijk geworden Singapore heeft woensdag zijn eerste militaire bijdrage tot de verdediging van Maleisië geleverd door troepen naar Sabah te sturen voor patrouillering langs de grens om infiltratie van Indonesiërs te verhinderen. Sabah is een van de gebieden op Borneo die deel uitmaken van de federatie, waarvan Singapore zich verleden week afscheidde.

Kardinaal Ottaviani herinnert aan decreet

Iedere gelovige die steun verleent aan communisme is geëxcommuniceerd

Waarschuwing in het licht van politieke beroering

(Van onze correspondent)

ROME — Het belangrijkste feit van de vorige week is zonder twijfel de verklaring van kardinaal Ottaviani, secretaris van het H. Officie waarvan de Paus persoonlijk prefect is. De kardinaal zei met evenzoveel woorden, dat het excommunicatiedecreet van 1949 nog volledig van kracht is op grond waarvan iedere gelovige, die in welke vorm dan ook steun verleent aan het communisme „ipso jure" geëxcommuniceerd is.

Op het moment waarop we dit schrijven is het te vroeg om reacties te kunnen melden. Bovendien is de grote vakantie begonnen en iedereen is „buiten". Dit zal duren tot een week na 15 augustus, Maria's hemelvaart, de dag die voor de Italianen als de vakantie bij uitstek geldt: „Ferragosto". Om die reden is het onmogelijk om reacties te vernemen. Het parlement is al sinds enkele weken op reces, de ministerraad eveneens. De kranten melden naarstig, waar de diverse ministers en partijleiders zich bevinden om koelte te zoeken buiten het waanzinnig hete Rome. Meren en bergen en kusten en een zeldzame uitzondering in het buitenland.

De vraag doet zich dus voor, waarom kardinaal Ottaviani juist dit ogenblik koos voor z'n verklaringen in zake de onveranderde houding van de Kerk ten aanzien van het communisme. Vast staat in elk geval, dat hij sprak na overleg met de Paus en zeer waarschijnlijk zelfs op verzoek van de Paus.

Wij zouden het niet durven verantwoorden als we zeiden, dat deze hernieuwde en extreme standpuntbepaling van de H. Stoel alleen en uitsluitend voor Italië geldt, maar het is wel duidelijk, dat de huidige zorgwekkende politieke ontwikkeling in dit land het hoogste gezag van de Kerk ertoe heeft gebracht om andermaal zo streng op te treden. Men weet hier maar al te goed met welk 'n diepe bezorgdheid de Paus persoonlijk de toenemende dreiging van het communisme in Italië gadeslaat en er gaat dan ook nauwelijks een week voorbij of hij spreekt erover, rechtstreeks of bedekt, maar altijd uitermate duidelijk.

Nu is het van belang erop te wijzen, dat de veelbesproken centrumlinks coalitie, die Italië regeert, hier weinig of niets mee te maken heeft. De grootste partner van de christendemocratische partij zijn de zgn Nenni-socialisten, trouwens Nenni zelf is vice-premier. En hier moet dus een duidelijk onderscheid worden gemaakt: Nenni persoonlijk is een verklaarde atheist en marxist, maar hij is (het begon met de opstand in Hongarije in het najaar van 1956) anticommunist. Van zijn kant dreigt beslist geen gevaar.

Maar wel van de zijde van de ongeteiden — voornamelijk intellectuelen, industriëlen, zg. progressieve katholieken, enz. — die zo ze al niet regelrecht communist zijn, dan toch op onverantwoordelijke manier het communisme in al zijn uitingsvormen en mantelorganisaties steunen. Onverantwoordelijk, maar verre van onbegrijpelijk omdat deze lieden volop profiteren van de onbegrensde financiële en politieke invloed van de communistische partij: op een enkele uitzondering na zijn alle vooraanstaande schrijvers en dichters en geleerden, uitgevers en top-mensen in de filmwereld, alsmede de eigenlijke leiding van de radio en tv (staatslichaam) ofwel openlijk ofwel crypto-communist.

Corruptie

Het zou bsoluut onmogelijk zijn een lijst samen te stellen, maar het aantal is niet gering en het neemt dagelijks toe, naarmate de grootste partij in het land, de Democrazia Cristiana, meer en meer gecompromitteerd wordt met miljardenschandalen, die de onrust en het wantrouwen van week tot week doen toenemen. Het is de grote ellende van het naoorlogse Italië, dat er ten aanzien van deze „partij van de katholieken" (een nonsensterm in een katholiek land overigens) inderdaad geen alternatief bestaat.

Democratisch alternatief welteverstaan, want het communisme kan niet in dit licht worden gezien. Het is de grote ellende, dat Italië niet een grote sociaal-democratische partij kent, die als coalitiegenoot of liever nog als alternatief zou kunnen fungeren en alsdan een machtige corrigerende factor zou vormen ten aanzien van de hand over hand toenemende corruptie binnen de kringen van de machthebbers (christen-democraten), die zich — mede vanwege de openlijke steun van het vatikaan — onschendbaar en onaantastbaar voelen.

Maar de geschiedenis van het Italiaan se socialisme sedert zijn begin, zeventig jaar geleden, is een lange, eentonige serie van onderlinge ruzies van splitsingen en afscheidingen, van interne conflicten. Als ooit ergens het socialisme heeft gefaald, dan moet het toch wel in Italië zijn.

Kritiek najaar

Maar nu er een zeer kritiek najaar voor de deur staat, heeft de H. Stoel gemeend zijn strenge veroordeling waarschuwing opnieuw te moeten herhalen. Het partijcongres van de Nenni-socialisten en dat van de communisten, de naar liefst zichzelf willen „opheffen" en 'n all-round „democratische arbeidersbeweging" willen oprichten (zonder de naam „communistisch") en tenslotte 't feit, dat praktisch niemand nog gelooft dat 't huidige kabinet de kerstdagen zal halen — kortom: de gemakkelijk te voorspellen politieke beroeringen tegen 'n woelige achtergrond van gestadig toenemende stakingen, maken de vooruitzichten onzeker (en vervroegde verkiezingen zo waarschijnlijk), dat het nauwelijks kan verbazen, dat de Kerk opnieuw de gelovigen van Italië zo nadrukkelijk waarschuwt tegen het communistische gevaar en de allerzwaarste straf, de excommunicatie, als nog steeds van kracht verklaart.

Of dit nog enig resultaat zal boeken, gezien de welhaast totale vervlakking en onverschilligheid, zal ongetwijfeld het komende najaar leren.

Helicopter bij Munchen-expo neergestort

MUNCHEN (DPA). — Een hefschroefvliegtuig waarmee bezoekers van de internationale verkeerstentoonstelling in München een rondvlucht zouden maken, is dinsdagavond kort na het opstijgen neergestort. Van de inzittenden liepen de piloot en drie passagiers deels ernstige verwondingen op. Op de grond werd niemand geraakt. Doordat de brandstoftanks van het toestel geen vlam vatten, bleven de gevolgen van het ongeluk beperkt. De oorzaak van het neerstorten is nog niet bekend.



Wapens en nog eens wapens, uitgestald in het Londense hoofdbureau van politie. Dit naar aanleiding van een actie, die de burgerij in de gelegenheid stelt vuurwapens, waarvoor geen vergunning aanwezig is, in te leveren zonder dat een strafvervolging wordt ingesteld. De wapens worden hier deskundig bekeken door Eric Harvey (links), hoofd afd vuurwapens van Scotland Yard, en zijn staf.

Zuidafrikaanse gevangenbewaker veroordeeld

JOHANNESBURG (RTR) — De voormalige Zuidafrikaanse gevangenbewaarder Gijsbert van Schalkwijk, die maandag toegaf tegenover een krant valse verklaringen over omstandigheden in Zuidafrikaanse gevangenissen te hebben afgelegd, is gisteren tot drie jaar gevangenisstraf veroordeeld.

Van Schalkwijk werd veroordeeld wegens het afleggen van valse verklaringen onder ede over beweerde mistoestanden in de Cinderella-gevangenis te Boksburg bij Johannesburg, waarvoor hem de maximum-straf werd opgelegd. Rechter D. H. J. Coetzee zei tegen hem: „Mijn vonnis moet de mensen afschrikken die valse verklaringen tegen hun land willen afleggen".

Dr Percy Yutar, de onder-aanklager, heeft gepleit voor verzachting van het vonnis over Van Schalkwijk omdat hij verder geen verklaring had en niet de bekwaamheid bezat om voor zichzelf te pleiten. Van Schalkwijk was in financiele moeilijkheden geweest waardoor het gedeeltelijk voordeel van zijn daad hem sterk had aangelokt en hij had verder onder de invloed van de journalist Poerund van de „Randy Daily Mail" gestaan die de artikelen over de gevangenissen had geschreven, aldus voerde dr Yutar aan.

—x—

● Bij een botsing tussen twee autobussen in Kenia zijn dinsdagochtend vijfentwintig mensen gedood en zevenentwintig gewond (AFP).

INGEZONDEN STUK

Onafhankelijk

Als Bonairiaan wonende op Curaçao werd ik op 15 augustus uitgenodigd om een bijeenkomst bij te wonen van een in opricht zijnd Bonairiaans eenheidsfront op Curaçao.

In de uitnodiging werd uitdrukkelijk vermeld, dat het doel van deze bijeenkomst was, om Bonaire te redden. De bijeenkomst werd opgeroepen met de bedoeling de Bonairianen op Curaçao op de hoogte te stellen van de politieke gebeurtenissen van de laatste tijd op Bonaire.

De heer Ch. Beukenboom die hier op het eiland met vakantie vertoefde, werd ook uitgenodigd en sprak tijdens deze bijeenkomst uitvoerig over hetgeen de laatste tijd op Bonaire gebeurde.

Eveneens gaf de heer Tolinchi Pietersz een verhaal over de moeilijkheden die in het bestuur van DPB waren opgerezen. Bij deze bijeenkomst had ik globaal gesproken, doch wees de aanwezigen op de noodzakelijkheid van een eenheidsfront op Curaçao.

Nimmer had ik de Arbeiderspartij op de voorgrond gehaald tijdens mijn toespraak.

Uitdrukkelijk verklaarde ik in mijn redevoering dat ik niet namens de Arbeiders Partij sprak, doch als Bonairiaan die door samenwerking zijn steun verleent voor het opbouw van een samenleving.

Tot mijn grote verbazing las ik in de Amigoe van 16 augustus dat ik de Arbeiders Partij op deze bijeenkomst vertegenwoordigde en met de oppositie vormde tegen de DPB van Abraham, van Bonaire een eenheidsfront vormde tegen de DPB van Abraham.

Ik moet dit bericht tegenspreken, daar de leiders van de oppositie nimmer bijeen waren gekomen voor een dergelijk overleg, om tot overeenstemming te komen voor het vormen van een eenheidsfront. Was dit het geval met PPBU en PDA, voor Arbeiders Partij moet ik dit sterk tegenspreken.

Tot nu toe staat de Bonairiaanse Arbeiders Partij geheel onafhankelijk. Vanzelfsprekend vormt deze partij de oppositie evenals PPBU tegen de regeringspartij (DPB), doch absoluut onafhankelijk.

Voorzitter
Bonairiaanse Arbeiders Partij
R. M. PIKEUR



De misdaad zonder fouten

FEUILLETON

door
WILLY CORSARI

19)

Brom schoof het raam open om even wat frisse lucht binnen te laten. Daarna liep hij langzaam door de kamer, alles bekijkend, nu niet met de speurblik van de politieman, maar op de meer intensieve wijze van iemand die vertrouwd wil raken met de omgeving, zich erin wil leven. Hij stelde zich in gedachten de vermoorde man voor. Haalde zich diens beeld scherp voor de geest: jong, slank, blond. Smal gezicht, donkere ogen. En in deze kamer leefde hij. Werkte voor zijn brood. Hard, intensief. Omdat zijn bestaan ervan afhing. Maar dan plotseling, in buien, soms dagen en nachten lang, vergat hij het werk waarvan hij leven moest. Dan droomde en mijmerde hij. Gaf hij zich aan dat, waarvan hij werkelijk hield: zijn studies, zijn boeken, zijn litteraire werk.

Brom bekeek een paar tekeningen aan de wand. Ging toen voor het bureau zitten. Alles wat daarop en erin was, had men al nagezocht. Men had er niets belangrijks gevonden, uit politie-oogpunt. Uit psychologisch oogpunt was er misschien wel iets te vinden.

Zonder overhaasting las hij de papieren nog eens door. Op de meeste waren aantekeningen voor een roman. Hele hoofdstukken. Ook een paar schetsen, nog in de briefomslagen waarin ze door de redacties waren teruggestuurd. Een stuk papier met wat krabbels. Een vluchtig geschetst vrouwenkopje. En een dichtregel. Brom bekeek die aandachtig. De regel kwam hem bekend voor: Oh! n'insultez jamais une femme qui tombe". Was dat niet Victor Hugo? Brom sloot even zijn ogen, peinsde. In gedachten had de jongeman voor zijn bureau gezeten. Zijn werk schoot niet op. Of hij had geen lust. Zijn pen krabbelde. Krabbelde onbewust, maar geleid door het vreemde onderbewustzijn dat lang geleden dingen, in schijn vergeten, doet herleven in een droom, doet opwellen in de meest zonderlinge momenten. Een vrouwenkopje krabbelde hij bij deze woorden. Hij peinsde dus over een vrouw die gevallen was. Kon dat een betekenis hebben? Of was het simpelweg het dromen van een schrijver, vervuld van zijn werk? Peinzend misschien over de opzet van een boek of een schets? Brom las de titels van enkele boeken, die op het bureau lagen. Eén ervan viel open toen hij het opnam. Het was „Schuld en Boete" en er lag een takje bloemen tussen. Brom nam het er uit. Het was een narcis. Voor hem stond een vaasje narcissen. Ze waren nauwelijks verwelkt. Wat blaadjes lagen er omheen. Waarschijnlijk lag de bloem dus pas kort in het boek. Ze was trouwens nog niet geheel ingedroogd. Brom las de bladzij waarbij de bloem gelegd was. De grote biecht van Raskolnikow aan Sonja:

„Ik knielde neer en kuste haar voeten. In u kus ik al de ellende der menseheid." Brom peinsde een ogenblik. Hij kende het boek niet, maar zijn instinct zei hem dat deze bloem in het boek hem misschien een weg kon wijzen. En hij begon in het boek te bladeren, probeerde enig idee te krijgen van de inhoud, en vooral van de figuur van Sonja. Hij nam één voor één de andere boeken van de tafel en keek ze door. Er lag niets in. Dan doorzocht hij al de boeken in de boekenkast waren, nergens iets. Alleen in dit boek, op deze plaats, was een bloem gelegd. Waarom? Als bladwijzer? Of was er verband tussen al deze dingen? Hij legde het boek naast het stuk papier en keek er naar. En dan naar het vaasje narcissen. En zijn ogen halfdicht knijpend, in een poging zich geheel te hullen in de herinnering aan de dode peinsde hij: hij zat dus hier, in gedachten verzonken. Hij dacht aan een vrouw. Waarschijnlijk een vrouw als Sonja. Waarom anders schreef hij in zijn gepeins een dichtregel? En legde een bloem in dit boek bij die plek? Er moest in het leven van deze man een dergelijke vrouw zijn geweest. Een liefde. Of misschien ook alleen een interesse, een medelijden. Hij woonde in de sfeer van zulke verloren levens. Hij bestudeerde ze, zoals zijn broer had verteld. Hield ervan met ze te praten. Het was dus zeer goed mogelijk dat hem een geval in het bijzonder had getroffen. Brom tuurde door zijn halfdichte ogen naar de witte bloemen. Dan stond hij plotseling op en ging naar beneden. Hij liep altijd vlug en zeer licht en juffrouw Nat, die hem niet had horen komen, gaf een gilletje van schrik. „Hereje meneer, la-du me daar schrikken. 'k Heb de thee klaar."

„Dat's best."

Hij ging bij de tafel zitten en vroeg, terwijl ze thee schonk: „Vertel u me eens, meneer Hardt sprak wel eens met de mensen uit deze buurt hè? Speciaal met de vrouwen."

„Dat geloof ik wel", zei het vrouwtje. „Assubliefst meneer. Niet da'k het eigenlijk met zekerheid zegge mag. 'k Heb het nooit gezien. Maar z'n broer had het er es over. Toen die nog hier beneje woonde. Ze atte toen same weedu. En terwijl ik de tafel dekte hoorde 'k ze praten erover. En meneer Frans zei dat ie niks as ellende ervan zou beleve, dat ie zukke mensen anhaalde. En toen krege ze ruzie. Ze hadde altijd ruzie, meneer. Het was waarachtig net als die twee uit de Bijbel, Kain enne...... Was het niet Abel? Ik ben niet zo Bijbelvast", bekende juffrouw Nat. „Thuis deje ze d'r wel an. Maar da's al zo lang geleje. En je raakt d'r uit."

Brom knikte, nam een pip uit zijn zak en stopte die. Hij liet het vrouwtje, verrukt over d'r niet alleen meer zijn, d'r eigenlijk een kunnen uitbabbelen, maar praten.

(Wordt vervolgd)

OMZETTING PER 1 SEPTEMBER

Op Curacao geen GLO-B scholen

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — Per 1 september z.l op Curaçao aangevangen worden met de omschakeling van de 37 GLO-B scholen tot Mulo-onderbouw, zodat op Curaçao voor alle zeventig lagere scholen een uniform onderwijs wordt gegeven. Het bestuurscollege heeft dinsdag in een brief aan de eilandsraad gevraagd zijn goedkeuring te hechten aan het voorstel en de benodigde kredieten voor dit jaar beschikbaar te stellen: 15.000 gulden. Aldus deelde de gedeputeerde van onderwijs, de heer P. van der Hoeven, tijdens een ten bestuurskantore gehouden persconferentie mee, waarbij ook de heer J. A. J. Schipper, verbonden aan de afdeling onderwijs, aanwezig was.

Vier scholen brugklassen

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Per 1 september zal in 't Mariacollege, het Zwijsencollege, het Thomascollege en de Koningin Wilhelminaschool, een zg brugklas worden toegevoegd. Het is de bedoeling dat de kinderen, die van de Mulo-onderbouw komen, daarin worden opgenomen. Deze brugklassen zijn gevormd vanwege het grote aantal zittenblijvers op de Mulo-scholen, hetgeen meestal te wijten is aan de onbekendheid met de leerstof en aan het feit dat de kinderen niet weten hoe men moet studeren.

De ouders zijn niet verplicht hun kinderen naar de brugklas te sturen. De brugklas is voor die kinderen, van wie verwacht kan worden dat zij zullen doubleren. Het is de bedoeling dat de brugklas op de Antillen het karakter krijgt van de brugklas in de Mammoetwet: er gaat geen jaar meer „verloren". Aldus deelde de gedeputeerde van onderwijs, de heer P. van der Hoeven gistermiddag mee.

Mede vanwege het feit dat het op Curaçao gaat om een groot aantal scholen is besloten de omzetting uit te strekken over drie jaar: in september van dit jaar worden alle klassen van 1 t/m 4 Mulo-onderbouw; het volgend jaar de vijfde klassen en het jaar daarop de zesde klassen. De omzetting leverde ook een moeilijkheid op voor wat betreft de bevoegdheid van de leerkrachten. Deswege werd drie jaar geleden begonnen met een cursus voor leerkrachten vierde rang tot leerkrachten derde rang. De cursus loopt dit jaar af; men verwacht dat er dan honderd leerkrachten derde rang bijkomen.

Ook het onderwijs in de vreemde talen levert moeilijkheden op. Bij het GLO-B kan onderwijs in de vreemde talen gegeven worden; bij het Mulo-onderbouwtype **moet** dit onderwijs gegeven worden. Bij de meeste bijzondere GLO-B scholen wordt geen onderwijs in de vreemde talen gegeven; bij alle openbare GLO-B scholen wèl (Curaçao telt 31 bijzondere en zes openbare GLO-B scholen).

Het bestuurscollege hoopt met deze omzetting te hebben bijgedragen tot het werk van prof. Prins, die door de Unesco aan de Nederlands Antilliaanse regering is „uitgeleend" om te komen tot een uniform leerplan in de Nederlandse Antillen.

Directe methode bij onderwijs in vreemde talen blijkt succes

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Enkele maanden geleden ontspon zich tussen de politici enerzijds en de onderwijsdeskundigen anderzijds een heftige polemiek over het vreemde talenonderwijs op de lagere scholen. De onderwijsdeskundigen waren van mening dat het onderwijs in de vreemde talen, zoals het toenmaals gegeven wordt, geen vruchten afwerpt en nutteloos is. De politici waren tegen de afschaffing van het onderwijs in de vreemde talen op de lagere scholen.

Op vijf lagere scholen is daarna geëxperimenteerd met onderwijs in de vreemde talen volgens de directe methode. De resultaten werden gistermiddag tijdens een persconferentie door de gedeputeerde van onderwijs, de heer P. van der Hoeven, hoopgevend genoemd. Zoals bekend is indertijd bij de Staten een nieuwe onderwijslandsverordening ingediend (de oude dateert van 1935), welke door de minister is teruggetrokken. De heer Van der Hoeven: „Naar ik vernomen heb was een van de bezwaren het vreemde talenonderwijs. Wij hopen dat wij thans die bezwaren hebben weggenomen".

De gedeputeerde noemde de schoolradio een grote steun voor het onderwijs in de vreemde talen volgens het nieuwe systeem. De AMIGOE berichtte gisteren reeds dat de schoolradio eind augustus-begin september de lucht ingaat.

Luchtverkeer

WILLEMSTAD — Gisteren kwamen tweeentwintig vliegtuigen binnen en vertrokken er negentien. Er waren 267 binnenkomende passagiers, 470 doorgaande en 303 vertrekkende passagiers.

Havenverkeer

WILLEMSTAD — De haven werd gisteren aangedaan door twaalf vrachtschepen, terwijl er vijf vertrokken. Er kwamen elf tankers en twee vertrokken. Verder arriveerden er drie zeilschepen terwijl er vier vertrokken. Er liep een oorlogsschip binnen en een vertrok. Het aantal binnenlandse passagiers bedroeg achttien, terwijl er achtenveertien en vijfentwintig passagiers vertrokken.



Minister C. D. Kroon heeft gistermiddag de in de zij-ingang van het gebouw van de Kamer van Koophandel aangebrachte plaquette van de Vereniging voor Handel en Nijverheid onthuld.

Lions zullen Hilton-aandelen weggeven

WILLEMSTAD. — Gistermiddag heeft de heer E. Dankmeijer, president van de Lionsclub Curaçao, ingetekend op vijftig aandelen van de N.V. Eigenaars Maatschappij Curaçao Hilton Hotel. Deze aandelen zullen in februari 1966 tijdens de viering van het twintigjarig bestaan van de club aan charitatieve instellingen worden geschonken. Deze actie past prachtig in de doelstellingen van Lions International; immers een der hoofdpunten luidt: „het werken aan de verbetering van de gemeenschap".

Met deze inschrijving hebben de Lions getoond, dat zij het volste vertrouwen hebben in de ontwikkeling van Curaçao.

Geschenk van Handel en Nijverheid

Muurplaat onthuld in gebouw van K. van K.

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Op de twaalfde december van vorig jaar werd op Pietermaai het nieuwe gebouw, drie verdiepingen tellend en heel modern, van de Kamer van Koophandel en Nijverheid van Curaçao officieel geopend. De Curaçaose Vereniging voor Handel en Nijverheid bood toen een muurplaquette aan, maar omdat deze nog niet gereed was, moest worden volstaan met het overhandigen van een tekening. Gistermiddag kon de bronzen muurplaat officieel worden onthuld. Minister C. D. Kroon deed dit en de heer R. A. C. Henriquez sprak namens de Vereniging voor Handel en Nijverheid de woorden, die bij een dergelijke plechtigheid passen.

De datum van de onthulling was op gisteren gesteld, omdat op 18 augustus — 1944 — de statuten van de Kamer van Koophandel werden goedgekeurd en Cha Henriquez sprak er bij omdat hij tijdens de opening van het nieuwe gebouw in december 1964 voorzitter was van de Vereniging voor Handel en Nijverheid. En deze gebeurtenis was in feite een aanvulling op hetgeen toen geschiedde.

De heer Henriquez zag de muurplaat als een bewijs van verbondenheid tussen de beide organisaties en van hun goede betrekkingen en hij zei te hopen dat deze samenwerking nog steeds hechter zal worden in het belang van het economische welzijn der Curaçaose gemeenschap.

De voorzitter van de Kamer van Koophandel en Nijverheid, de heer F. Vreugdenhil, vond de plaat een blijk van waardering voor het werk van de kamer. Hij hoopte dat de plaquette nog vele jaren de stille getuige zal mogen zijn van een goede samenwerking. Hij dankte minister Kroon van de handeling van de onthulling.

Getuigen van de onthulling en later gasten bij de aangeklede borrel waren voorts onder andere nog statenvoorzitter J. A. O. Bikker, gedeputeerde P. van der Hoeven, de huidige voorzitter van de Vereniging voor Handel en Nijverheid, de heer A. Jesurun, functionarissen en leden van de beide instellingen en ook enkele gasten uit het Arubaanse bedrijfsleven.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD — Op de Seroe Fortunaweg slipte een auto en kantelde op de wegberm. Nadat de bestuurster een andere auto was gepasseerd was zij, vermoedelijk, scherp naar rechts uitgeweken, waardoor het ongeval ontstond. Op de Schottegatweg oost reed gisterochtend een personenauto voor een tankauto uit. Doordat de bestuurder van de personenauto plotseling rechts afsloeg de richting in van de Comanchestraat, moest de tankauto zijn snelheid verminderen. Door de gladheid van de weg reed de tankauto vervolgens een lichtmast aan. Op de kruising van de Toembastraat en de Polkastraat reed de bestuurder van een personenauto met een korte bocht naar links de Polkastraat op en botste daardoor tegen een auto die uit de tegengestelde richting kwam. Twee personenauto's reden tegen elkaar op op de Bocaweg, doordat de bestuurder van een ervan links reed in een onoverzichtelijke bocht, terwijl een tegenligger naderde.

De politie maakte gisteren tweeenveertig processen-verbaal op en verleende vierenveertig maal assistentie. Er waren zes aanrijdingen met een geschatte schade van 3340 gulden.

DIEF BEZOCHT KLEEDKAMERS

WILLEMSTAD — Door de politie van het Riffort werd gisteren een achttienjarige jongen aangehouden, die betrapt werd terwijl hij in de kleedkamers van het Rifzwembad herenbroeken doorzocht. Hij bleek tevens in het bezit te zijn van een dure aansteker. Hij bekende, dat hij naar geld zocht in de broeken en de aansteker twee dagen tevoren eveneens in deze kleedkamers had gestolen. De jongen werd ingesloten.

VOORSTEL AAN EILANDSRAAD

Curacao wil miljoen lenen voor scholen

Obligaties op lokale markt

WILLEMSTAD. — Het Curaçaose bestuurscollege heeft de eilandsraad een ontwerpverordening aangeboden voor het aangaan van een langlopende geldlening van een miljoen gulden voor de financiering van de bouw van bijzondere scholen.

In de toelichting stelt het B.C. dat de precaire begrotings- en liquiditeitspositie van het eilandgebied grote beperkingen oplegt, maar dat anderzijds de bouw van scholen voor lager onderwijs en de uitbouw van het nijverheidsonderwijs slechts tot op zekere hoogte kan worden afgeremd. Het college vindt het verantwoord dat deze voorzieningen uit een geldlening worden gefinancierd, waardoor de desbetreffende lasten noch uit budgettair noch uit liquiditeitsoogpunt ineens behoeven te worden opgebracht en de daarmee gemoeide kosten ten laste van het eilandgebied komen.

Bestemming

Met de uit deze — op de lokale markt te plaatsen — lening, waarvoor van de onderhandelingen met de diverse gegadigden nagenoeg zijn afgerond en terzake de nodige toezeggingen zijn verworven, verkregen middelen zullen worden gefinancierd: de bouw van een school voor eenvoudig onderwijs te Barber, de bouw van een Mulo-school voor meisjes aan de Garipiotoweg en de uitbreiding van verschillende openbare en bijzondere scholen met een of meer lokalen.

Het maximaal aan te trekken bedrag is een miljoen gulden tegen een jaarrente van 5¾ procent. De obligaties zullen in twee series worden uitgegeven; serie A met een looptijd van vijftien jaar en serie B met een looptijd van tien jaar.

Ten aanzien van de obligaties serie A is de mogelijkheid geopend dat — zulks ter keuze van de inschrijvers — gedurende de eerste vijf jaren niet behoeft te worden afgelost.

BC beantwoordt vragen over onveiligheid van het verkeer

WILLEMSTAD. — Naar aanleiding van reeds op 11 juni gestelde vragen door het eilandsraadslid S. G. M. Rozendal met betrekking tot een op 29 april door de eilandsraad aanvaarde motie over de verkeersveiligheid op Curaçao, heeft het bestuurscollege thans onder meer het volgende geantwoord:

„Door ons college is ter uitvoering van deze motie bij de plaatselijke politie aangedrongen op het intensiveren van de controle op verkeersovertredingen.

Voorts is het onder hoofdstuk III van de begroting opgevoerde bedrag van 90.000 gulden voor de verbetering van gevaarlijke verkeerssituaties en voor vernieuwing en uitbreiding van de bebakening en bewegwijzering inmiddels gevoteerd.

Bovendien is ons college in contact getreden met de Vereniging voor Veilig Verkeer op Curaçao, welke vereniging zoals bekend, een aantal belangrijke activiteiten ontplooit welke er op zijn gericht de weggebruikers op te voeden tot goede c.q. betere verkeersdeelnemers.

Een voorstel tot het toekennen van een jaarlijkse subsidie aan deze vereniging, waardoor deze vereniging haar nuttige werk kan blijven voortzetten en tevens nieuwe initiatieven zal kunnen ontplooien, zal binnenkort bij uw raad aanhangig worden gemaakt."

Leervak

„Het B.C. heeft ook maatregelen getroffen om met ingang van 1 september 1965 het verkeersonderwijs als verplicht leervak in de lesrooster van het lager onderwijs en de kweekschool op te nemen.

Op grond van de in de Verenigde Staten van Noord-Amerika en Europa opgedane ervaring, dat het plaatsen van suggestieve waarschuwingsborden geen wezenlijke bijdrage tot een verhoging van de verkeersveiligheid oplevert, doch hiervan in sommige gevallen zelfs een negatieve werking blijkt uit te gaan, is door ons afgezien van het doen aanbrengen van dergelijke borden.

Het welzijn en de veiligheid van de bevolking gaat ons college zeer ter harte. Het zal daarom het gebruik van bepaalde vraagstuk van de verkeersonveiligheid uiterst diligent betrachten en alles doen wat in zijn vermogen ligt om het ongevalscijfer zo laag mogelijk te houden."

Wilhelminaschool ook streamklas

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Vanaf 1 september krijgt ook de Wilhelminaschool een zg. streamklas. Het Mariacollege kende deze klas reeds. De resultaten, die hier bereikt werden, waren uiterst bevredigend, aldus de heer P. van der Hoeven, gedeputeerde van onderwijs. De streamklas is voor die leerlingen, die de Mulo niet kunnen volgen. In deze klas wordt iets afgeweken van de „normale" theoretische vakken. De leerlingen krijgen na afloop van de driejarige opleiding een getuigschrift, dat slechts in de Antillen erkend is. Het volgen van deze opleiding is vrijwillig.

Klein alarm op vliegveld

WILLEMSTAD — Gistermiddag omstreeks half drie werd op de Dr Albert Plesman luchthaven klein alarm gegeven. Dit stond in verband met een klein privé Amerikaans vliegtuigje, dat even tevoren vertrokken was en motorstoring had gekregen. Om die reden keerde het naar het vliegveld terug. De brandweer stond klaar, maar het vliegtuig werd veilig binnengeloodst.

Oplichter van formaat door recherche gepakt

In vele landen bij politie zeer bekend

WILLEMSTAD — Dinsdagavond, na zijn aankomst per vliegtuig, werd door de recherche de internationale oplichter E. v. K. aangehouden en ingesloten. De man, die hier in transito verblijft, wordt ervan verdacht te reizen op valse papieren

In april bezocht hij Curaçao eveneens en logeerde toen in een van de hotels. Een dag voor zijn vertrek verklaarde hij, dat hij bestolen was van zevenhonderdvijftig dollars en een gouden horloge, waardoor hij zijn hotelrekening niet kon betalen. Bij de recherche ontkende hij evenwel een valse aangifte te hebben gedaan.

Via Interpol werd bekend dat de man wegens paspoortvervalsing, oplichting en andere delicten reeds enige jaren in diverse landen in de gaten werd gehouden. Hij reisde in gezelschap van zijn vrouw. Gisteren bleek hij opnieuw zonder middelen van bestaan te zijn. Hij heeft getracht op Curaçao aan geld te komen. De man is een intelligent persoon, die verschillende talen spreekt. Het onderzoek tegen hem wordt voortgezet.

Buitenlandse vrouw in winkel bestolen

WILLEMSTAD — Een Venezolaanse, die op Curacao was om inkopen te doen, deed gisterochtend omstreeks half twaalf bij de politie aangifte dat zij in een winkel in de Columbusstraat was bestolen. Terwijl zij daar enige voorwerpen bezichtigde, werd haar handtas ontvreemd. In die tas bevond zich een bedrag van vierduizend bolivars, enige Antilliaanse bankbiljetten, wat kleingeld en eveneens een blanco cheque op haar naam, waarvan het bedrag nog niet was ingevuld.

Na ongeveer tweeeneenhalf uur werd door de recherche een eenentwintigjarig meisje aangehouden. Zij bekende de diefstal. De tas en alles wat deze bevatte werd in haar woning aangetroffen. Bovendien vond men daar nog enige andere goederen, evenens van diefstal afkomstig. Het meisje werd ingesloten.

Werknemers Standard Electric vertrokken

Voor Fokkerfabriek nog tweede werving

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — Met de Bonaire van de ALM zijn vanmorgen drieënvijftig Curaçaose werknemers vertrokken naar Aruba, waar zij werden opgewacht door negentien Arubanen, die eveneens naar Standard Electric in Den Haag zijn gegaan. Vannacht om twee uur, Nederlandse tijd, (negen uur vanavond Antilliaanse tijd) komen zij in Amsterdam aan. In de loop van de week waren er nog twee jongelui afgevallen.

Op de Dr Albert Plesmanluchthaven heerste vanmorgen rond half zes een voor dit vroege uur ongekende drukte van tientallen familieleden, vrienden en bekenden, die de Nederland-gangers uit kwamen wuiven. Hun opkomst was zo groot, dat om een uur het sein kon worden gegeven aan zesenveertig jongelui om naar het vliegtuig te gaan, terwijl de resterende zeven jongens het lijntoestel naar Aruba met acht uur moesten afwachten. Bij het afscheid was drs M. J. Bockhoudt, belast met de tewerkstelling van Antillianen in Nederland, aanwezig. De heer Edsel Jansen van het Departement van Sociale en economische zaken maakte de reis tot Amsterdam mee. Het vroege uur van vertrek zorgde er voor, dat het geen luidruchtig vertrek werd. Het proefdraaien werd nog even onderbroken, maar om tien voor half zeven kon het chartervliegtuig zijn reis naar Aruba beginnen.

De jongelui vervolgen hun reis van Aruba met de TCA welke hen naar New York brengt, waar zij overstappen op een vliegtuig van de IJslandse luchtvaartmaatschappij. Volgens het schema komen zij vannacht om twee uur (Ant. tijd) op Schiphol aan. Op dezelfde manier vertrekken zondag morgen ongeveer vijfendertig werknemers voor Philips Telecommunicatie.

Twee groepen voor Fokker

De eerste groep werknemers voor de Amsterdamse Fokkerfabrieken verlaat de Antillen op 15 september. Het zijn er hoogstwaarschijnlijk zesendertig. Het blijft niet bij deze ene groep, want in begin september komt een functionaris van deze vliegtuigfabriek weer naar de Antillen om de werving te beginnen voor de tweede groep, welke waarschijnlijk groter zal zijn.

Hiltonaandelen

VOOC-leden: vijf gulden per maand

WILLEMSTAD — De Vereniging Openbaar Onderwijs Curaçao heeft besloten zijn leden in de gelegenheid te stellen aandelen van het Hiltonhotel te kopen op afbetalingsbasis. Het bestuurscollege is bereid vijf gulden per maand per aandeel van het salaris in te houden.

Zeer plotseling ontviel ons in de ouderdom van 47 jaar, onze lieve man en zeer zorgzame vader

Stephanus Franciscus Hulsmans

hoofd van het Stella Maris College te Suffisant.

De plechtige H. Mis zal worden opgedragen op donderdag 19 augustus om 4.30 uur in de Fatimakerk te Suffisant, waarna de teraardebestelling zal plaats vinden op de R.K. begraafplaats te Santa Maria.

Mevrouw J. M. H. Hulsmans-Bartholomeus
Claartje
Ineke

Met diep leedwezen maken wij het overlijden bekend van de heer

S. F. Hulsmans

In leven Hoofd van het Stella Maris College.

Hij ruste in vrede.

BESTUUR ST. JANSTICHTING.

Personeel en leerlingen van het Stella Maris College geven met diepe droefheid kennis van het overlijden van het hoofd van de school

de heer S. F. Hulsmans

Curaçao, 18 augustus 1965.

CURACAO Agenda

Hoofdprijzen landsloterij - 1ste: 14872; 2de: 13966; 3de: 7184.

Botica's — Central 23281; Juliana 12400.

Emmastad

OS/Telecommunication - Kantoor open: 07.00-23.30 tel. 2307; N. R. de Paula tel. 0-34510; B.g.g. tel. 9

Personeel services - V. G. O'Niel, Punta Cardonweg 113, tel. 0-43505; Voor passage: (Reisbureau Maduro) M. Botelho de Medeiros, Mon Reposweg 68 tel. 0-49618; B.g.g. tel. 9-9

NV CSM-Ships' Agency - Kantoor open: 07.30-24.00 tel. 2551 2458.

Alleen voor dringende aangelegenheden - 00.00 07.30 tel. 9.

Aviation service - 0730-24.00 tel. 2551

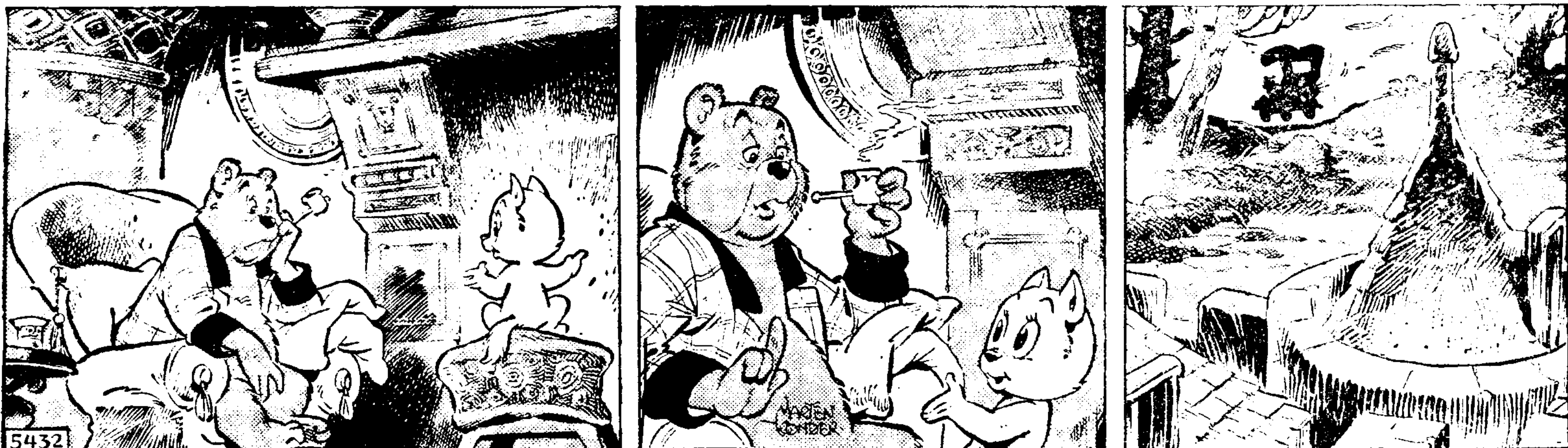
Twee eilandelijke pedagogen benoemd

WILLEMSTAD. — Het eilandsbestuur van Curaçao voelt al enige tijd de behoefte de onderwijstechnische kant van bureau voor onderwijs te versterken. Deze behoefte is groter geworden door de omzetting van de lagere scholen een feit is, terwijl begeleiding bij de experimenten in het onderwijs noodzakelijk is. Daarom zijn mej. J. A. J. Schipper per 1 september benoemd tot eilandelijke pedagogen, aldus de gedeputeerde van onderwijs, de heer P. van der Hoeven, gistermiddag tijdens een persconferentie.

—x—

● Bulgarije heeft wat Europa betreft het hoogste percentage inwoners die ouder dan honderd jaar zijn. Het zijn er 968 onvoeren in 444 mannen, aldus een statistisch overzicht (DPA).

Heer Bommel en de Labberdaan



5432. — Heer Bommel slofte neerslachtig naar binnen en liet zich in een gemakkelijke stoel zinken. In de haard knetterde een vuurtje en de voorjaarszon scheen vriendelijk door de hoge ramen, zonder dat hij er aandacht aan schonk.

„Trek het u niet zo aan", zei Tom Poes, die hem gevolgd was. „Laat ze toch praten!"

Heer Ollie zuchtte diep en staarde dof voor zich uit.

„Ik weet het niet", mompelde hij. „Als het nu waar is wat ze zeggen? Zou mijn goede vader er net zo over gedacht hebben als al deze lieden? Leid ik een onnuttig leven, jonge vriend? Is het wel netjes om niet te werken? Dat vraag ik me af, als je begrijpt, wat ik bedoel. Iedereen doet iets en ik ..... ik zit hier maar!"

„U zit te veel", zei Tom Poes. „Dat is waar. Laten we een tochtje naar de Zwarte Bergen maken; er gaat niets boven avonturen!"

„Avonturen", herhaalde heer Bommel peinzend. „Zijn avonturen werk? Zijn ze nuttig, zoals de commissariaten van de markies?"

„Natuurlijk", riep Tom Poes uit. „Door avonturen kom je altijd tot belangrijke dingen. U zult het zien."

Heer Ollie leefde een beetje op. Hij maakte zich los uit zijn stoel, deelde Joost mee, dat die met het eten niet op hem moest rekenen en zocht een tent en wat proviand bij elkander. Toen hij deze bagage nu achter op de Oude Schicht geladen had, startte hij de motor en voort ging het.

„Naar de Zwarte Bergen", zei heer Bommel. „Daar zit iets in. Gisteravond heb ik het daar duidelijk horen rommelen."

Winnetou

door

Karl May







64—2. — Na enig zoeken zag ik hem zitten. Er zaten vier Indianen bij hem. Helaas kon ik niet zo dichtbij sluipen als ik wenste, want er stonden geen struiken in hun directe omgeving. Gelukkig spraken zij overluid, want zij wisten zich veilig. Ongeveer vier meter van Santer af legde ik mij neer in de schaduw van een flinke boom. Ik lag daar gevaarlijk, want de andere Kiowas zouden mij kunnen ontdekken. Dat risico moest ik echter nemen. Ik hoorde dat Santer het hoogste woord voerde. Hij vertelde van de Nugget Hills en hitste de roden op met hem daarheen te gaan en het goud te zoeken. „Al het zoeken is tevergeefs", zei de oudste der vier Kiowas. „Er kunnen tien maal honderd mannen meegaan, zij zullen niets vinden. De rode mannen verstaan het maar al te goed dergelijke plaatsen onvindbaar te maken. Maar daar mijn broeder het opperhoofd van onze vijanden heeft gedood, zullen wij later met hem erheen rijden om hem bij het zoeken te helpen. Eerst moeten wij uw achtervolgers vangen en Winnetou ook doden." „Winnetou? Die zal toch bij hen zijn?" „Neen. Hij kan niet bij de doden weg. Old Shatterhand, de blanke hond, zal hun aanvoerder zijn."

Vormingscentrum in Nickerie (Sur.)

PARAMARIBO (ANP). — Bij de Surinaamse minister van onderwijs en volksontwikkeling is een verzoekschrift ingediend voor de koninklijke raad voor culturele aangelegenheden. Het betreft een plan om te komen tot een cultureel vormingscentrum in Nickerie.

Dit cultureel centrum zal moeten bestaan uit een complex gebouwen met gehoorzaal, toneel-accommodatie, bibliotheek, museum, openlucht-theater, gebouw voor artisten, die een bezoek aan Nickerie brengen en een wachtwoning. Met de uitvoering van dit project, waarvoor een bedrag van Sf 400.000 is geraamd, zal te zijner tijd belast worden een stichting „Cultureel Vormingscentrum Nickerie". In dit geheel zullen geïntegreerd zijn culturele groeperingen van alle bevolkingsgroepen in Suriname, het cultureel centrum Nickerie, ballet- en dans-groepen etc.

Het ligt in de bedoeling om dit project aan de komende vergadering van de koninklijke raad voor culturele aangelegenheden, die in oktober ip Curaçao wordt gehouden, voor te leggen. Een plan met schematische tekeningen is reeds ingediend.

Met grote droefheid geven wij kennis, dat in het Sint-Clara ziekenhuis te Rotterdam heden is overleden, de Heer

JACOB van ALPHEN

in de ouderdom van 56 jaar.

Mede namens verdere familie
B. M. van Alphen-Karg

Rotterdam-21, 15 augustus 1965
Flakkeesestraat 73c

OPROEP

tot een **ALGEMENE LEDENVERGADERING** van het **RODE KRUIS** op 26 augustus 1965 om 8 uur p.m. in het Rode Kruisgebouw aan de Fokkerweg.

AGENDA:
1. Opening.
2. Goedkeuring notulen.
3. Ingekomen en Uitgegane Stukken.
4. Goedkeuring Jaarstukken 1964.
5. Rondvraag.
6. Sluiting.

HET BESTUUR.

KOSTBARE KUNST EN BOEKEN

Raad van Europa eert Karel de Grote

Er zijn beelden van Karel de Grote mèt en zonder aureool. In een Franse kathedraal heeft men het woord „Saint" vóór Charlemagne weggekrast, maar het heeft er ooit gestaan. Het mag nog in Aken, Frankfort en Parijs! Was hij een heilige of een tyran, of beide? Want in het Heilige Roomse Rijk kon dat. De geschiedenis blijft dubbelzinnig. We weten veel en er rest heel wat van zijn regering: van zijn rijk, zijn recht; van zijn cultuur en kunst. Maar het blijft duister. Want zelfs Erhard, zijn biograaf, die hem goed gekend moet hebben en die in 820, zes jaar na Karels dood, in zijn „Vita Karoli" alles te boek stelde, was in de ban van zijn majesteit en waarschijnlijk een vleier.

„Dat was Kareltje de Grote"...

En zeker voor de noordelijke Europeanen, is de houding moeilijk. Waren hun voorouders Friezen, dan hadden die het geluk al een eeuw vóór Karel de Grote op tamelijk zachtzinnige wijze door Willibrord gedoopt te zijn. Waren het Saksen, dan hebben zij, die verre voorouders uit de achtste en negende eeuw, op bevel van Karel en onder de knoet van zijn ambtenaren in de rij gestaan met de keuze: links het zwaard of rechts de doopvont, wat vanwege het heilige doel van het rijk miljoenen de kop gekost heeft, misschien wel evenveel als joden tijdens het Derde Rijk.

Opportunist?

Was hij een opportunist met zijn haastige invoering van de Roomse staatskerk en met zijn bevordering van de klassieke Romeinse cultuur? Was hij vroom met zijn zuivering van de bijbeltekst en het bouwen van zijn trotse paltskerken en met zijn tien achtereenvolgende vrouwen, waarvan hij rond de twintig kinderen kreeg, die als bisschoppen of abdissen kloosters bestuursden? Door schuldgevoelens schijnt hij nooit gekweld geweest te zijn.

Was hij intelligent, al kon hij lezen noch schrijven, of alleen slim in het vinden van de beste adviseurs, die hij uit alle delen van Europa naar zijn hof trok en onder leiding van de bekwame Angelsaks Alcuin stelde? En hebben de theologische disputen over de beeldencultus en die over de herkomst van de Heilige Geest hem werkelijk als waarheidslievende iets gedaan? „Dát wás Kareltje de Grote...." (Sacré Charlemagne) zingen op het ogenblik de kinderen, maar zó duidelijk is het niet wie dat was.

Verantwoordelijk

Het schijnt, dat Karel de Grote zichzelf in de hoogste mate tegenover God verantwoordelijk voelde voor de daden van zijn dienaren en onderdanen en dat hij daarom in de kerstnacht van 800 de keizerskroon opzette. Die religieuze bezorgdheid komt in zijn verordeningen en wetten, de capitularia, tot uitdrukking. Hij trok zoveel mogelijk tot zich; teveel! Het centrale hof werd overbelast, maar de keizer wilde zich persoonlijk met alles bemoeien. Daardoor faalde uiteindelijk zijn rechtsstelsel. Het doel was de orde en eenheid van het grote rijk. Bij zijn dood in 814 strekte zich dat uit van Denemarken tot de Spaanse Mark en van het Kanaal tot de Elbe en tot aan de Monte Cassino, niet ver van Napels.

Er was een Europese eenheid, ten minste: een groot aantal Westeuropese volkeren leefde onder één gezag. Maar dertig jaar daarna zou het onder drie van zijn kleinzonen verdeeld worden, hetgeen betekende dat voorgoed Frankrijk (West-Frankië) en Duitsland (Oost-Frankië) naast elkaar stonden en voor eeuwen tegenover elkaar als erfvijanden. Ook de karolingische cultuur maakte toen weer plaats voor chaos. Er is dus veel mislukt, al had de bevolking zeer veel moeten offeren en lijden om het grote, naar Romeins model ingerichte imperium een tijdlang in stand te houden. Als Karels zoon, Lodewijk de Vrome, zo genoemd wordt, dan is dat, omdat deze opvolgde in een rijk waarin wanorde en onrecht allesbehalve uitgeroeid waren en omdat deze Lodewijk schuld- en rechtvaardigheidsgevoel genoeg had om er zich onmetelijke zorgen over te maken.

Opwegen

Toch wegen de vele, vooral culturele activa op tegen de passiva. Het zijn juist de eerste die men ontmoet in de grote tentoonstelling, die de Raad van Europa dit jaar aan de karolingische cultuur wijdt en die deze maanden de stad Aken, nog meer dan anders, tot de stad van Karel de Grote maakt.

Aken is vol van Karel de Grote. De keizer, die graag en veel reisde met zijn hele hof, heeft er lang geleefd en geregeerd. Hij is er op 28 januari 814 gestorven, temidden van de kostbare schatten van literatuur en kunst, die hij verzamelde en organiseerde. In de prachtige achthoekige Dom staat nòg, hoog in de kolonnade-omgang, zijn marmeren zetel. Hij heeft er gebeden, zijn opvolger gekroond en is er begraven. Daarnaast zijn de schatkamer en de kruisgang. Men bewaart er kostbare stukken goudsmeedkunst, ivoorwerk, het kruis van Lotharius, altaarstukken en relieken van Karel de Grote de „Grote Relieken", die heten de „lendedoek van Christus" te zijn en een kleed van Maria. Karel heeft deze indertijd uit Jeruzalem gehaald en nog steeds pelgrimeert men om de zeven jaar naar Aken om ze te vereren.

Van het keizerlijk paleis staan nog de beide torens, thans deel uitmakend van het gotische raadhuis. Eertijds gelegen tussen het paleis en de paltskapel, nu dus tussen Raadhuis en Dom, ligt de Katschhof, het plein met de schandpaal. Nu staan er auto's en naast de historische gebouwen nieuw-bouw, maar zeer sober en strak en daardoor — in contrast — goed passend bij de ruimte van het plein. Oude en **nieuwe architectuur bij elkaar zetten, dat hebben de Duitsers van na** de oorlog soms verrassend goed gedaan.

Codices

In de kroningszaal van het Raadhuis is het kostbaarste deel van de tentoonstelling ingericht. Men ziet er de prachtige boeken, codices, van vóór Karel de Grote en de veel preciezer klassieke handschriften van zijn hofscholen met de kleurrijke miniaturen en de ivoren omslagen, waarin de figuratieve scuptuur herleeft. Men vindt er gouden sieraden en gebruiksvoorwerpen, zoals kruisjes en bladgoud, die door de gekerstende Longobarden en Alamannen op de kleding werd gedragen als teken van hun christen-zijn.

Boeken

Verder zijn er kelken en relieken en andere schatten uit het bezit van de keizer en ten slotte vele afbeeldingen van Karel, uit zijn eigen tijd en uit latere jaren, toen zijn legende als held en heilige overal leefde. Een wandtapijt uit de zestiende eeuw verkondigt nog „de triomf van de roem". Karel de Grote is erop afgebeeld als het middelpunt van de groten uit de antieke cultuur, Plato, Aristoteles, Homerus, Cicero en Vergilius. Uit het begin van dezelfde eeuw stammen de portretten die Albrecht Dürer maakte van de keizer, in vol ornaat, met het opschrift „Dit is ie nou, gelijkend naar gestalte en gelaat", maar inmiddels uitgedost in de kleding van de renaissance.

Het meest indrukwekkend zijn de boeken. Wie uit de veelheid van de tentoonstelling wil kiezen, vindt in de rijke rij grote en kleine handschriften al genoeg. Trouwens „geen ding vatte toenmaals zoveel cultuur samen als een grote, welverluchte codex" (Prof. F. van der Meer). Karels cultuur is er bij uitstek een van het boek. En natuurlijk neemt daarbij de bijbel de eerste plaats in. Alcuin moest de tekst zuiveren, en deze geleerde monnik ging daarbij uit van de Vulgaat en hij deed het zo voortreffelijk, dat de Alcuinbijbel tot het eind van de middeleeuwen het uitgangspunt bleef voor alle belangrijke arbeid op dit gebied.

Zuiverheid

Ook de geschriften van de antieken werden bestudeerd en gekopieerd. En — belangrijker nog — de liturgische teksten werden veranderd en ingericht naar de Romeinse riten. De paus keurde de nieuwe liturgie goed en sindsdien gold in het hele rijk het Sacramentarium Gregorianum.

Dit soort maatregelen stond overigens in dienst van Karels doel: de zuiverheid en vooral de eenheid van geloof en kerkelijk leven, wat weer dienstig was voor de politieke eenheid en de orde. Vandaar ook de kloosterhervormingen en de stichting van vele abdijen, waar men leefde volgens de regel van Benedictus (Fulda, Saint-Denis, Reichenau enz.) en die de eigenlijke centra van cultuur werden. Men ziet het aan de uit de kloosters afkomstige boeken, die vanaf 800 helder en precies geschreven zijn in de nieuwe letter, de baarse insulaire schrift. Dat nieuwe minuskel, veel duidelijker dan het barschrift is nog geldig, want de zogenaamde antiqua, sinds de 16e eeuw door de drukkers gebruikt, is een vereenvoudigde vorm van de karolingische minuskel.

Even gemakkelijk is het grote verschil te zien bij de miniaturen en de ivoren boek-banden. Vóór Karel overwegen de figuurloze decoraties. Wel versieren de Kelten de initialen met ingewikkelde spiralen en vlechtpatronen en bloeit er zoiets als een Germaanse abstracte ornamentiek. Maar een menselijke gestalte kan men niet tekenen. Pas in de karolingische schrijfscholen bereikt men weer kundigheid in de figuratieve uitbeelding, nadat men er geduldig veel Romeinse en vroeg-christelijke voorbeelden had gekopieerd.

En waarschijnlijk — aldus een essay in de cataloog — werkten op die scholen ook Grieken. Zo nemen dus deze kloosterscholen de antieke draad weer op en spreekt men terecht van een karolingische renaissance.

Verjaring gestuit

Die duurt overigens maar kort: na 850 is ze voorbij. Maar na de tiende eeuw, die de „IJzeren" genoemd wordt, zal zij het uitgangspunt vormen voor de geweldige bloei van de Romaanse kunst, die weer zal leiden tot die eerste, echt Europese stijl van de gotiek. Tussen de hellenistische, vroeg-christelijke cultuur enerzijds en de hoge bloei van de late middeleeuwen anderzijds vormt de karolingische renaissance dus een onmisbare schakel. Het is de korte schittering van ruim een halve eeuw temidden van donkere eeuwen, maar in dat tijdvak werd tevoorschijn gehaald wat vergeten dreigde te worden en verleerd. Als Karel de Grote er niet geweest was, was ons recht op de antieke cultuur verjaard. Hij heeft die verjaring gestuit. En bovendien een proeve te zien gegeven van een cultureel-politieke eenheid van West-Europa

Mr. TON FRENKEN

Radar, TV bewaken schatten

Voorzover valt na te gaan, is nog nooit een expositie zo degelijk bewaakt als die van de karolingische kunstschatten in Aken. In de kelders van het Raadhuis zitten politiemannen achter televisieschermen, die hen alle bezoekers in de zalen boven onder ogen brengen. Het geëxposeerde, dat voor honderddertig miljoen marken is verzekerd, heeft men daardoor zó kunnen opstellen, dat ook bekijken van dichtbij mogelijk is.

's Nachts wordt met radar het interieur afgespeurd. Buiten is voortdurende bewaking. Men merkt van een en ander gelukkig niet veel. Waar dat wel gebeurt, is het heel vervelend en gênant. De op wacht staande soldaten met hun draagbare zenders en openlijke wapens en de overdreven ijverige dienstdoenden, die van elke inlichting een bevel maken en die elk wijzen met de vinger voor een poging tot diefstal aanzien. Misschien heeft men er iets van het ordelijk regime van de keizer mee willen oproepen.

Er is steeds zeer veel publiek en het is erg studieus. De dikke catalogen zijn na herdruk weer verkrijgbaar (13 D.M.). Dat achthonderd pagina's tellende boekwerk is samengesteld door specialisten en bevat enige tientallen vakartikelen, o.a. over de karolingische bouwkunst, de plastiek, de wandschilderingen, de muziek, de smeedkunst, de ivoren; over het letterschrift en het muntwezen en over het reizen van Karel de Grote. Verder bevat het kaarten en foto's en elk van de 777 geëxposeerde nummers, die zijn geleend uit musea en bibliotheken van 16 landen, krijgt in deze cataloog een uitvoerige documentaire. Men leende uit Rusland en Amerika, uit het Vaticaan, Londen, Parijs, enz. Uit Utrecht en Leiden kwamen munten en sieraden en het sterrenbeeldenhandschrift van Aretus.

De historicus, prof. Braunfels, had de leiding over een staf van geleerden uit Europa en de VS. De expositie is dus de vrucht van een internationale samenwerking. Daardoor zijn bijvoorbeeld handschriften, die sinds lang verdeeld waren over verschillende musea — hier de band, naar de miniaturen, elders weer een deel van de tekst — hier weer bijeen, wat bestudering mogelijk maakt. Deze tiende expositie van de Raad van Europa is dus een stuk zinvolle culturele arbeid op internationaal niveau.

Venezolaanse consul op Bonaire benoemd

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK. — Onlangs is de heer P. A. Briceño Quintero op Bonaire aangekomen, die benoemd is tot consul van Venezuela op Bonaire. De heer Briceño volgt als zodanig de heer E. B. Rincón op. Het consulaat is tijdelijk waargenomen door de heer Carlos Nicolaas, die honorair consul van Venezuela was.

De heer Briceño komt uit Colombia, waar hij werkzaam was op het Venezolaanse consulaat aldaar. Ook op Curaçao heeft de heer Briceño gewerkt als consul tweede klasse.

Stookolie bedekt Rotterdamse haven

ROTTERDAM (ANP) — In de Achterhaven in Rotterdam is men met man en macht bezig een dikke laag stookolie, in totaal ongeveer zeventig ton, van het water weg te zuigen. De olie is afkomstig uit de tanks van het werkschip Marsdiep (268 ton), dat door onbekende oorzaak slagzij maakte en daarna gedeeltelijk zonk. De Rotterdamse havenmeester nam onmiddellijk maatregelen om ernstige ongelukken te voorkomen.

Artsenstaking in Israel

TEL AVIV (RTR) — Bijna duizend ziekenhuisdokters in Israel zijn vandaag in staking gegaan wegens looneisen. Alleen dringende gevallen worden nog behandeld.

Concessie voor Shell op continentale plat

ROTTERDAM (ANP) — A/S Norske Shell heeft een overeenkomst met de Noorse regering ondertekend, waarbij aan deze maatschappij toestemming wordt verleend voor exploratie- en produktiewerkzaamheden op het Noorse gedeelte van het continentale plat. De overeenkomst heeft betrekking op tien blokken, verfdeeld over drie gebieden, met een totale oppervlakte van 5532 vierkante kilometer.

—x—

● Aan de oostelijke kant van de muur in Berlijn is in de nacht van dinsdag op woensdag op zes punten geschoten. Een 24-jarige Oostduitse grenswachter slaagde erin naar de Amerikaanse sector te vluchten.

Het kwartet Joop van Enkhuizen uit Zaandam, dat in de finale van het Loosdrechts Jazz-concours als winnaar in de moderne stijl werd uitgeroepen.



Overzichtstentoonstelling in Eindhoven

Ouborgs kunst: frisheid van begin zonder toppen

DE rel die vijftien jaar geleden ontstond naar aanleiding van de bekroning van Ouborgs tekening „vader en zoon" met de Jacob Maris-prijs, ging niet over de kwaliteit van Ouborgs kunst, maar over het bestaansrecht van de abstracte kunst. De bewuste tekening van de representant van een gewraakte uitingswijze. Die uitingswijze, de abstracte of nonfiguratieve, werd door de meerderheid van kunstbelangstellenden in Nederland niet als kunst erkend, vandaar dat men zich verzette tegen de bekroning van een dergelijke tekening.

Ook de weinige verdedigers van de toekenning werden echter daardoor gedwongen om in eerste instantie voor het goed recht van de abstracte kunst te pleiten. De bedoelde tekening werd in hun betoog een voorbeeld. Dat is begrijpelijk, want het had geen zin dit specimen te verdedigen als niet eerst het soort kunst aanvaard werd. Zelfs toen drie jaar later in het Haags Gemeentemuseum, ter gelegenheid van de zestigste verjaardag van Ouborg, een overzichtstentoonstelling van diens werken werd gehouden, schreef Jos Gruyter, toentertijd criticus bij „Het Vaderland", uitvoeriger over de aard van de abstracte schilderkunst dan over het niveau van Ouborgs schilderijen, gouaches en tekeningen (hij zei overigens ondubbelzinnig Ouborg een van de belangrijkste figuren van zijn tijd te vinden). Ik kan me voorstellen dat, als Ouborg onder diens rumoerige publiciteit veel geleden heeft — „zij overkwam hem als een ramp", zegt Dolf Welling in de cataloog — dat hem vooral getroffen zal hebben het feit dat kijkers naar zijn werken daarin eerder de controverse abstract—figuratief ontmoetten dan de uiting van een persoonlijk kunstenaarschap.

Het is merkwaardig dat die aftandse strijd juist op de rug van een schilder als Ouborg moest worden uitgevochten: de abstractie was voor hem helemaal geen dogma, geen alleenzaligmakend principe, ook niet het aansluiten bij een bepaalde richting of groepering. Hij stootte erop, in zijn aftasten van de vele beeldende uitdrukkingsmogelijkheden. Ouborg was leergierig naar stijlen en „ismen". Hij probeerde ze alle uit: het academisch realisme, het kubisme (ten minste in de gematigde vorm waarin het in het Holland van de twintiger jaren werd gepraktizeerd), het surrealisme, een soort geometrische abstractie en tenslotte een lyrisch vitalisme. Hij bereikte steeds meteen een zekere hoogte in elke „stijl", wat niet alleen op zijn habiliteit wijst, maar meer nog op zijn verstaan van binnenuit. Hij had de moderne schilderkunst wel door. Maar toch ook op de wijze van de intelligente buitenstaander: eerst onderwijzer, later leraar tekenen — hij haalde tijdens zijn Indië-verlof in 1923 de akte M.O. — en ook na 1939, als hij zich definitief in Nederland vestigt, zich bewust buiten elke schildersgroepering houdend. Tot de „experimentele groep Holland" trad hij, hoewel uitgenodigd, niet toe. Zijn contact met de Europese kunstenaars was er een van kennen op afstand, en vaak alleen van tijdschriftreprodukties.

Hij was de eenzame, voorzover hij op eigen houtje de bewegingen van de moderne kunst volgde en meeook nog in Nederland tijdens en vlak na de oorlog een beleefde; dat maakte hem toentertijd, zeker in Indië en solitair. En begrijpelijk dat, indien hij zijn werk liet zien op exposities, het verwondering wekte en ook bewondering voor het nieuwe.

Niemand zal nog de integriteit van Ouborgs kunstenaarschap in twijfel trekken: zijn zoeken was eerlijk, zijn emotionaliteit oprecht en door de diversiteit van uitdrukkingswijzen loopt een persoonlijke lijn, adequaat aan een persoonlijk beleven van de werkelijkheid. Maar negen jaar na zijn dood, vijftien jaar na de rel van de Jacob Maris-prijs, is er over het niveau en de kracht van zijn kunst nog onzekerheid. Er zijn toppen: dat zijn mijns inziens een paar surrealistische doeken uit de dertiger jaren, de tekeningen rond 1950 en enkele schilderijen uit de jaren '47, '48 en '49. In die laatste komt Ouborg tot een heel sterke, soms feestelijke en soms ook zeer gespannen kleurstelling. Meer nog: tot een begin van een persoonlijke en fascinerende beeldtaal; de ovalen, de diagonalen, de vergrote punten en komma's worden betekenisvolle tekens, tekens die alvast qua vorm wijzen op de bewegingen in het schilderij, bewegingen rondom een excentrisch zwaartepunt of daarvandaan schietend. Maar mogelijk zouden die tekens ook te duiden zijn in de richting van het probleem van introvertie en buitenwereld. Er is in elk geval zoiets als magie in vorm en kleur in die abstracte composities: ze zijn heel veel meer dan een gratuit spel met mooiigheden.

Die toppen zijn er weinig. Ze hebben de kracht en de frisheid van een begin. Tot een uitgroeien komt het niet. Men mist de breedte van een oeuvre. Het is of het alfabet is gevormd en de eerste woorden zijn geformuleerd Het materiaal is briljant. De verwachting op een volle inhoud wordt dan ook gewekt, minder echter dan bij kunstenaars als Bissière, bij Miro of Klee, of om dichter bij huis te blijven, bij Nanninga, of Benner (kunstenaars waaraan Ouborg door zijn „vormen" verwant is). Minder dan bij dezen is er bij Ouborgs werk te zien waarover het gaat. Zijn werk heeft minder te zeggen dan dat van de genoemden.

Als ik bij het bovenstaande afga op de huidige expositie in het Van Abbemuseum, gebeurt dat omdat deze een overzichtstentoonstelling is. Zij presenteert de kunst van Ouborg volledig, al hoeven er daarom niet alle werken te zijn. Bij vergelijking blijkt zelfs dat deze expositie minder schilderijen laat zien, als de overzichten uit 1953 en 1954 in Den Haag en Amsterdam. Ouborg is in 1956 gestorven. Hij heeft die laatste jaren weinig gewerkt. Toch had men van een huidig overzicht mogen verwachten dat het de periode van '50 tot Ouborgs dood duidelijker maakte. Directeur J. Leering heeft een aantal werken uit die periode niet gekozen om redenen van kwaliteit. Andere, die wel goed zijn, waren niet beschikbaar. Ze zijn in het bezit van de weduwe van de schilder. We mogen niettemin aannemen niets wezenlijks te missen, anders had deze tentoonstelling geen overzicht geheten.

Nieuw zicht brengt deze tentoonstelling dus niet. Een verhoogde waardering evenmin, nu we ter vergelijking zoveel meer belangrijke beeldende kunst binnen oogbereik hebben dan een aantal jaren terug. Het mist wel — gelukkig overigens — het ferment van het controversiële: de gewraakte tekening „vader en zoon" is terecht niet aanwezig.

MR TON FRENKEN

Uitgave van Querido

GESPREKKEN MET KAFKA

ALS Reuzensalamander verscheen onlangs bij Em. Querido te Amsterdam van de Pragenaar Gustav Janouch Gesprekken met Kafka. De goede vertaling is van Nini Brunt. Ze ging uiteraard uit van de tweede versie van Janouchs herinneringen aan Kafka, van de zweite ergänzte und erweiterte Fassung. Liefhebbers van oude beelden mogen verrukt zijn van de alte Fassung, de eerste uitgave van de Gesprekken in 1951 was door een ongelukkige samenloop van omstandigheden verre van volledig. De complete uitgave nu betekent een welkome aanvulling voor de Kafkaliteratuur. De goedkope Nederlandse uitgave ervan stemt de lezer dankbaar jegens de uitgever, want Kafka behoort tot de groten van de moderne literatuur en Janouchs gesprekken met hem zijn van groot belang voor een beter begrip van zijn werk.

Gustav Janouch is niet wat je noemt een wetenschappelijk literatuurvorser. Zijn herinnering aan de intrigerende persoonlijkheid die de Tsjechische jood uit Praag voor ons is, wekt nauwelijks het bewustzijn van literatuur of wetenschap. Janouch wil in zijn memoires niet bewijzen, hij legt ook geen verbindingen met het oeuvre van Kafka, want deze is voor hem geen literator maar een vriend, een uitzonderlijk nobel en hoogstand mens. Zo hoog en nobel dat Janouch de combinatie Kafka en literatuur nauwelijks verdragen kan. Hem is Kafka geen kunstenaar maar een heilige.

Betoverd

Nos steeds is hij betoverd door de beschermheilige van zijn jeugd. Janouch verklaart letterlijk: „Hij is de mens die door zijn goedheid, tact en eenvoudige waarachtigheid de door vorst bedreigde ontplooiing van mijn Ik bevorderde en behoedde. Hij is de kennis- en gevoelsgrond, waarop ik nog heden in de spookachtige maalstroom van deze tijd sta". In deze sfeer past dan ook de uitlating: „Ik kan de boeken van Kafka niet lezen, omdat ik vrees dat door het lezen van de pas na zijn dood verschenen werken de betovering van zijn persoonlijkheid waarvan ik nog vervuld ben, zou kunnen verzwakken, veranderen of misschien zelfs geheel en al zou kunnen verdwijnen".

Inning beloofd

Verder nog: „Want Franz Kafka is voor mij geen abstracte, onpersoonlijke, literaire aangelegenheid, mijn doctor Kafka is voor mijn een innig beleefd en daardoor ook absoluut reëel idool van een persoonlijke maar tegelijk boven het louter individueel uitstijgende privé-religie...."

Voor de herinneringen van zulk een toegewijd adept, is een lezer met gevoel voor historische betrouwbaarheid als vanzelf wat kopschuw. De herinneringen zijn oud, Kafka stierf reeds in 1924, amper veertig, en de puber Janouch vertoont zulk 'n nervieuze structuur dat hij nauwelijks objectief kan hebben waargenomen. Lange tijd heeft het er bovendien naar uitgezien dat de door de jonge vriend opgetekende gesprekken uit het geheugen zouden moeten worden gereconstrueerd, omdat de desbetreffende dagboekbladen waren verloren geraakt na de onvolledige eerste uitgave. Ze werden echter teruggevonden. Vandaar dat nu hier de neue Fassung besproken kan worden.

Geruststellen

Dat de grote Kafka-kenner Max Brod de gespreken met zijn autoriteit dekt, zal argwanende lezers voor een groot deel geruststellen. Overigens worden d ze gespreken voor niets anders uitgegeven dan ze zijn: gesprekken die een zeer jonge Pragenaar zeer lang geleden voerde met Kafka en die hij met vlijt, toewijding en bewondering thans samenvatte in dagboek en memorandum. De jeugd en de absolute bewondering van de knaap zal de redactie van de gespreksstof uiteraard gekleurd hebben.

Zo zullen onbegrepen uitlatingen van Kafka mogelijk anders geformuleerd zijn, een ander perspectief gekregen heben. Tegenover deze mogelijkheid staat het feit dat de gesprekken pretentieloos worden uitgegeven. Janouch pretendeert niet de exactheid van bandopnamen.

Authentiek

Wie de dagboekbladen en aantekeningen leest, proeft bovendien behalve de verering ook de opzet tot precieze weergave. De **Gesprekken met Kafka** wekken de indruk dat ze authentiek zijn. Uit de aantekeningen rijst een gestalte op die imponeert. En zeer geloofwaardig is, want de naschrijver van de gesprekken vertoont nergens de behoefte zijn held zo te tekenen, dat het geschrift gewichtig wordt door zijn raakpunten met het oeuvre.

Van 1920 tot 1929 heeft Gustav Janouch regelmatig met Franz Kafka gesproken. Voor Janough was Kafka de college van zijn vader op de Raad van Arbeid in Praag, de juridisch adviseur, de bureau-beambte die zich voor stukken moest interesseren maar enkel belangstelling had voor de wezenlijke levensvragen. Janough zocht hem op, thuis op het kantoor.

Over „alles"

Hij wandelde met nem door het oude Praag, en luisterde naar zijn uitspraken over leger en oorlog, revolutie en socialisme, over de expressionistische poëzie en de ambtenarij, over het verband tussen poëzie, godsdienst en wetenschap, over de gekooidheid van het mensenlijk individu, over jood en christen, over de wijsheid der Chinese denkers, over het verschil tusen e officiële literatuur en de poëzie, over Max Brod, Masaryk en Taylor met zijn vervloekte arbeidssysteem, over het mooie, oude Praag en over de levenswijsheid.

Dat een boek als dit van ongemeen belang is voor de Kafkaforschung spreekt vanzelf. Het is een welkome aanvulling van Brods **Franz Kafka, eine Biographie,** uit 1937. Kafka was een jaar ouder dan Brod. Ze waren vrienden. Tegelijkertijd ging Kafka om met het zoontje van zijn collega. Zij verkeerde op geheel andere voet. Janough zag Kafka door het oog van de jongere. En tekende de wijsheden van zijn held op met de hartstocht van een fan.

Ontroerend

En al bezit de lezer geen enkele zekerheid dat niet een of ander citaat uit Janouchs memorandum per vergissing aan Kafka wordt toegeschreven omdat ook wel uitspraken van anderen door de ijverige adolescent werden opgetekend, hij heeft geen reden om te twijfelen aan de echtheid van de **Gesprekken met Kafka.** Voor mij vormen ze een ontroerend document.

JAN ELEMANS

Deen Jensen:

Pas interesse voor pornografie indien verboden literatuur

HELSINKI (RTR) — De mensen hebben alleen belangstelling voor pornografie wanneer die is verboden, heeft het hoofd van de inspectie bibliotheken van Denemarken, Jensen, woensdag in Helsinki gezegd. „De mensen krijgen vroeg of laat genoeg van pornografie. Laat ze dus onbeperkt lezen wat ze willen." zei hij. De Deense bibliotheken moesten tweehonderd exemplaren van het boek „De rode robijn" kopen toen dit onderwerp van rechtszaken in Finland en Noorwegen was. Nu liggen ze dik onder het stof, doordat de belangstelling voor dit boek getaand is, zei hij. „Alleen wanneer er, zoals in Finland, verboden worden opgelegd, ontstaan er moeilijkheden."

Jensen is in Helsinki wegens een bijeenkomst van de internationale federatie van bibliotheekverenigingen.

Raad staat achter aanpak bestrijding drankmisbruik

(Van de redactie Aruba)

ORANJESTAD — In veertig minuten tijd handelde gisteravond de Arubaanse eilandsraad de zes punten tellende agenda van de openbare vergadering af. Na de opening wees gezaghebber O. S. Henriquez erop, dat de voorzitter ingevolge artikel vijf lid twee van het reglement van orde de plaatsen van de leden in de raadszaal regelt. Hij voegde eraan toe een verzoek van de heren L. V. Britten, Dominico Tromp en Dominico Flemming, (die zich enige tijd geleden hebben afgescheiden van de groep-Eman), te hebben ontvangen voor nieuwe plaatsen in de raadszaal. Zij wensten dat tussen hen en de 3 andere leden van de AVP een stoel zou worden opengelaten. De raad had hiertegen geen bezwaar. Bij de bespreking van het voorstel om een organisatieonderzoek bij het Water- en Energiebedrijf in te stellen, kwamen de tongen in beweging. Alle agendapunten worden zonder hoofdelijke stemming aangenomen.

Bezetting is topzwaar

Alleen de heer W. Anslijn (partijloos) was wegens buitenlands verlof afwezig. De zestien ingekomen stukken, grotendeels ontwerp-eilandsverordeningen voor wijziging van de verschillende begrotingen, alsmede het ontwerp houdende overdracht van het vorderingsrecht van het eilandgebied op de rechtspersoon Nederlandse Antillen aan de Ontwikkelingsbank werden er in vijf minuten doorheen gehamerd. Men verwees alles naar de huishoudelijke vergadering.

Toen de uitbreiding van het personeel op de Beatrixluchthaven ter sprake kwam, merkte de heer A. Werleman (UNA) op, dat hij hoopte dat het BC rekening zou houden met afgestudeerde landskinderen. Hij vond het jammer, dat het BC hiervoor niet eerder voorzieningen had getroffen. De gezaghebber wees erop, dat het BC een jaar geleden in samenwerking met de Federal Aviation Agency een landskind in de VS 'n opleiding heeft laten volgen welke met succes werd bekroond. De jongeman is nu op de verkeerstoren werkzaam en studeert verder. Wat de opleiding van verkeersleiders in Nederland betreft, moet men een HBS-B hebben. Het merendeel der jongelui dat verleden jaar en dit jaar hun HBS-B-diploma behaalde gaf de voorkeur aan een universitaire studie. Het ligt dus zeker niet aan het BC, dat de jongelui niet kan forceren om te gaan studeren, aldus de gezaghebber.

Het voorstel om grond in erfpacht uit te geven aan de Iglesia Evangelica Pentecostal werd zonder hoofdelijke stemming aangenomen. Bij de behandeling van het voorstel betreffende de aanstelling van personeel voor de drankmisbruikbestrijding merkte de heer Frans D. Figaroa (UNA) op, dat hij verheugd was, dat het BC eindelijk definitieve stappen gaat nemen. Hij wees erop, dat vlees en vis gekeurd worden door 'n keurmeester en vond het aanbevelings waardig, dat ook rum op degelijkheid gekeurd wordt, daar er „rum" en „rum" is.

Ook de heer Ernst R. Finck (PPA) verklaarde namens zijn fractie verheugd te zijn en hoopte, dat een rehabilitatiecentrum zal volgen. De voorzitter Henriquez merkte namens het BC in zijn antwoord op, dat reeds sinds enige tijd rum onverwachts gekeurd wordt, maar dat men dit zal opvoeren. De moeilijkheid is echter dat er mensen zijn, die zelf „rum" maken en daar kan de overheid niet veel tegen doen. Het BC vindt, dat zij met dit voorstel op de goede weg is en dat de eerste stap gezet is. Zij is er zich echter van bewust dat men op dit gebied nog veel moet doen.

De brief van de Gouvernements Arbeidersbond Aruba van 7 december 1964 met het verzoek tot invoering van een veertigurige vijfdaagse werkweek, voor alle arbeiders en ambtenaren in eilandsdienst, werd een hamerstuk. **Zonder hoofdelijke stemming** besloot de raad het advies van het BC, waarin de raad ernstig in overweging werd gegeven afwijzend hierop te beschikken over te nemen. Om tien minuten voor negen sloot de voorzitter de vergadering, waarvoor matige publieke belangstelling bestond.

Beursberichten

AMSTERDAM (ANP) — In een zeer kalme markt was Kon. Olie flauw, Unilever lager terwijl Philips goed weerstand bood t.o.v. het Amerikaanse aanbod. De kwartaalcijfers Philips zouden vanmiddag worden gepubliceerd. Cultures verwaarloosd, scheepvaart gemakkelijker, staatsfondsen goed prijshoudend. KLM in reactie.

NEW YORK (RTR) — Na een lichte aanvankelijke verbetering sloot de New Yorkse effectenbeurs woensdag met koersveranderingen naar boven of beneden van meest een fractie. De opwaartse koersbeweging werd ook heden geremd door corrigerende winstnemingen en andere verkopen. Bepaalde spoorwegfondsen vielen op, vooral van die maatschappijen welke hopen op officiele goedkeuring van voorgenomen fusies. De verwachting dat het spoorwegvervoer gunstig beinvloed zou worden door de vergrote uitgaven in verband met Vietnam droeg er mede toe bij dat de koersen van spoorwegaandelen weerstand konden bieden bij de verkopen. Het overschot over het tweede kwartaal van dit jaar op de Amerikaanse betalingsbalans bevorderde het doen van aankopen, evenals het feit dat er vorderingen werden gemaakt in de richting van een volledige regeling voor de langdurige zeeliedenstaking en enkele dividendverhogingen, alsmede het herkapitalisatieprogramma der United States Steel Corp. en haar plannen voor grote kapitaalsuitgaven. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1364, waarvan 579 hoger, 514 lager en 271 onveranderd. De aandelenomzet beliep 5.850.00 stuks, de obligatieomzet 12.370.000 dollar Het door Dow Jones berekende indexcijfer voor de koersen van industrieaandelen was gisteren 894.37.

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 4¼ '59 ..	90 5/16	Scheveningen	217 1/2	VD Grinten ..	889
Ned. 3 '47	80 1/8	KNSM	129 3/4	Indola	61.50
BNG 4½	90	V. Ommeren ..	236	Thom Dr	510
BNG 5¼	94 5/8	Scheepv.	147 3/8	Interunie	190
N. Ant. 4½ '59	—	Robeco	222.00	V. Swaay	—
N. Ant. '60 5 ..	89 1/4	HBU	229	De Vries	119
NHM	280 1/4	Ngombezi	109 3/4	Berkel Pat ...	233
Adam Rub	105	Brocades	850	Fokker	241
HVA	—	Cur. HM	182 3/4	N Ant '62 4½	—
AKU	450 3/4	Excelsior	151 1/4	Scholten Fox	492 1/2
Bergh	240	Heineken	480	Goldmines	703.00
Calve	940 3/4	Papier	269	Bredero Bouw	—
Gelder	130	Ketjen	860 3/4	Udenhout	180
Hoogovens	512	Overzeegas ..	93.50	Elmar	136
Mueller	349 3/4	Rott. Droogd.	239 1/2	Natl. Ned.	613 1/2
Philips	119.40	Stokvis	196 1/2	St. Brouwerij	—
Unilever	138.30	VMF	149	**ANP Indices**	
Wilton	178 1/4	Zwanenberg ..	178.30	Intern. Conc.	519.5
Billiton	433	Ant. Brouw ..	—	Industrie	334.1
Kon. Olie	136.30	Ant. Verf	85	Scheepv.	144.6
KLM	157.00	Nefo	100.00	Banken	199.9
				Handel	170.9
				Algemeen	369.7

BEURS VAN NEW YORK

Al Co	71 1/4	Dupont	236 exd	Philips	54 1/8
Amerade	74	Western	38 3/4	Rep. Steel	42 1/4
Am T and T ..	66 7/8	Ford	55 3/4	Reynolds	43 3/8
Anaconda	63 1/8	Gen. Elec.	103	Royal Dutch ..	37 7/8
Bethlehem	36	Gen Motors ..	98 5/8	Sears Robuck	67 5/8
Boeing	78 3/4	IBM	492 3/4	Shell Oil	67 5/8
Brit Am Oil ..	28 1/4 b	Int. Nickel ..	88 exd	Sperry Rand ..	12 3/4
Can Pac.	60 1/2	Jones	61 3/4	Stand Cal	69 3/4
Cat Pil	43	KLM	67	Stand NJ	75 7/8
Chrysler	46 3/4	Monsanto	84 3/4	Tex Instr.	128
Col Gas	31 3/8	Nat. Cash	80 1/8	20th Cen. Fox	26 3/4
Consol. El. Ind.	31 3/8	NY Cen.	49 3/8	US Steel	48 3/4
Douglas	46	Olin Math	50 1/8	Westingh.	53 3/4
				Dow Jones	894.37

Raad akkoord met onderzoek bij WEB

Vijfdaagse is van de baan

(Van de redactie Aruba)

ORANJESTAD — Het verheugt ons, aldus gezaghebber O. S. Henriquez tijdens de raadsvergadering gisteravond, dat de leden van de raad tevreden zijn over het besluit van het bestuurscollege om een organisatie-onderzoek bij het Water- en Energiebedrijf te laten instellen. Wij hopen, dat wij na het uitbreiden van het rapport op dezelfde steun mogen rekenen bij de uitvoering van de aanbevelingen van dit rapport.

De gezaghebber herinnerde eraan, dat prof. Fonteyn destijds toen de waterfabriek gebouwd werd, het BC adviseerde. Nu de energiefabriek gereed is gekomen, wil het BC wederom advies hebben over de organisatie van het kostbaarste overheidsbedrijf, waarin reeds ruim achtenvijftig miljoen werd geïnvesteerd.

Te dure krachten

De heer Jose Geerman (PPA) herinnerde eraan, dat men in de eilandsraad reeds herhaalde malen had aangedrongen op een dergelijk onderzoek. Uitvoerig stond hij stil, bij de volgens hem heersende overbezetting van het WEB-personeel. Hij was van mening, dat er geen deskundig rapport nodig is om vast te stellen, dat bij de verschillende afdelingen machinisten eerste klas werk verrichten dat niet in overeenstemming met hun ervaring is. Zij worden hierdoor te dure krachten. Als voorbeeld haalde hij aan, dat bij de afdeling waterproduktie de bezetting topzwaar is, omdat hier volgens hem drie uitgezonden krachten toezicht houden op twee wachtlopers. Bij de afdeling elektriciteit zouden negen ambtenaren toezicht houden op vier weekloners. De heer Geerman hoopte, dat de commissie deze schandalige toestand eveneens onder de loupe zal nemen.

Hij vond het overigens niet eerlijk, dat de uitgezonden krachten veel voordelen genieten, zoals lage huishuur, laag licht- en watertarief, terwijl arbeiders bij het WEB twee jaar moeten wachten voordat zij in aanmerking komen voor een periodieke verhoging van drie centen. Hij was voor herziening dér loonschalen en zei dit al onder de aandacht van het BC en het hoofd van het WEB te hebben gebracht. Hij sprak de hoop uit, dat het BC deze klachten ook ter kennis van de deskundigen zal brengen.

Antillianen in topfunctie

De heer Albert Eman (AVP) was het er mee eens om J. G. White uit New York een deskundig onderzoek te laten instellen, mits het rapport te zijner tijd ter inzage aan de leden van de raad zal worden gelegd. De heer A. Werleman (UNA) hoopte maar, dat het rapport niet zou leiden tot afvloeiing van het lager personeel. Hij deed een beroep om afgestudeerde kinderen in top van het bedrijf een kans te geven. Hij wees er daarbij op, dat de Aruba Chemical Industries dit reeds gedaan heeft, zodat dit ook bij het WEB mogelijk moet zijn.

Nadat de heren E. R. Finck (PPA) en Max Croes (AVP) hun instemming hadden betuigd, waarbij de heer Croes voorstelde dit onderzoek uit te breiden tot andere diensten zoals de Telefoondienst en de DOW, antwoordde voorzitter Henriquez de sprekers. Hij verklaarde geen bezwaar te hebben het rapport ter inzage te leggen, omdat voor de uitvoering ervan de leden van de raad hun goedkeuring zullen moeten geven. **Wat het benoemen van lands**kinderen in de topleiding betreft, deelde hij mede, dat het BC verleden jaar een in Delft afgestudeerd landskind een baan had aangeboden, maar deze gaf de voorkeur aan een particuliere maatschappij. Het is voor de overheid, aldus de gezaghebber, moeilijk te concurreren tegen particuliere bedrijven wat betreft salariëring en verlofkosten.

Met betrekking tot het voorstel van de heer Croes om ook andere bedrijven te laten onderzoeken, was de gezaghebber van mening, dat de heer Croes uit zakelijk oogpunt gelijk heeft. Wat echter de afvloeiing betreft, waarvoor de heer Werleman zo bang was, was de voorzitter bang, dat men bij de DOW de schrik van zijn leven zou krijgen. DOW blijft altijd een verliespost, maar door dit bedrijf op zakelijke wijze te bezien, kan dit gedrukt worden, aldus de gezaghebber. Het BC zou dit voorstel in overweging nemen. Zonder hoofdelijke stemming werd dertienduizend dollar voor dit onderzoek gevoteerd.

Voor iedere jonge dienstplichtige is de ouderdag een van de hoogtepunten van de eerste militaire oefening. Dit werd terdege beseft door de Zuidvietnamese legerleiding die een dezer dagen voor de duizend recruten in het Quang Truongkamp zo'n dag organiseerde. De foto toont het vertrouwde beeld van jonge soldaten in gesprek met ouders en met het meisje...



ARUBA Agenda

BIOSCOPEN — Oranjestad: De Veer 8.30 Free, white and 21 - 18 jaar; Rialto: 8.00 The naked kiss - 18 jaar; Santa Cruz: Aurora: 8.00 Six gun law - 18 jaar; San Nicolas: Principal: 8.00 80.00 suspects - 18 jaar; Savaneta: 8.00 El revolver sangriento - 18 jaar.

Wachtregeling doktoren: San Nicolas - Santa Cruz en Savaneta: Dr H. R. Dennert; Oranjestad en Noord: C. v.d. Bijl.

Wit Gele Kruis — Oranjestad: Zr. Ewalda; Paradera: Zr. Felicitas; San Nicolas: Zr. Perpetua; San Pedro hospitaal tel. 2200.

Boticas's - Oranjestad: Oduber tel. 1780.

Anderhalf jaar voor steekpartij

ORANJESTAD. — De rechter deed vanmorgen vervroegd uitspraak tegen de tweeëndertig jarige man, zonder beroep, die in de nacht van 31 mei te San Nicolas zijn concubine tijdens een vechtpartij messteken in de buik toebracht. Hij werd veroordeeld tot een jaar en zes maanden gevangenisstraf met aftrek van voorarrest sedert 31 mei.

Bij de eerste behandeling van deze zaak eiste de officier een gevangenisstraf van vijf jaar. Op de zitting van 30 juli nadat uit een doktersrapport was gebleken, dat het levensgevaar voor het sachtoffer geweken was, wijzigde de officier zijn eis tot twee jaar.

AUSCHWITZ-PROCES TEN EINDE

Levenslang voor zes beklaagden

FRANKFORT (RTR/DPA) — Ruim anderhalf jaar na het begin van het zogenaamde Auschwitz-proces zijn vanmorgen in Frankfort zes van de twintig beklaagden tot levenslange gevangenisstraf veroordeeld. Drie beklaagden kregen vrijspraak, de overigen verschillende gevangenisstraffen. Een van hen, die minderjarig was toen hij de misdaden pleegde, kreeg een bijzondere straf.

De verdedigers van de meeste verdachten hebben al meegedeeld beroep te zullen aantekenen. Zij stonden terecht voor wat genoemd wordt de grootste misdaad in de geschiedenis: de verdelging van het Joodse volk. In het kamp Auschwitz zijn vier miljoen Joden vermoord door de Nazi's.

Tot levenslang werden veroordeeld Franz Hofmann (59 j), Oswald Kaduk (58 j), Emil Dednarek (58 j), Josef Klehr (plus vijftien jaar, 69 j), Stefan Baretzki (plus acht jaar, 46 j) en Wilhelm Boger (plus vijf jaar, 59 j). De verzwarende straf houdt verband met een rechtstechniek, die het de veroordeelden buitengewoon moeilijk zal maken om in hoger beroep hun vonnis verlaagd te krijgen. Tevens legt zij nog eens bijzondere nadruk op de ernst van de misdrijven. Vrijspraak kregen Johann Schoberth (42 j), Arthur Breitwieser (55 j) en dr Willi Schatz (60 j). Tegen negen van de tien beklaagden, die tot gevarieerde gevangenisstraffen zijn veroordeeld, was levenslang geëist.

De president van de rechtbank, dr Hans Hofmeyer, wees er op, dat men een gestrengheid van de straffen niet in wiskundige termen kan afmeten en dat zelfs een levenslange gevangenisstraf niet kan worden uitgewogen tegen de begane misdaden, omdat daar een mensenleven te kort voor is. De beklaagden hebben zelf, aldus de president, verklaard, dat zij er van overtuigd waren dat de zogenaamde eindoplossing van het Joden-vraagstuk een onrechtmatige daad is.

Hun individuele schuld zou men eenentwintig jaar geleden te Auschwitz binnen enige uren hebben vastgesteld, wanneer men hen toen berecht had. Nu was het vaststellen van de schuld buitengewoon moeilijk, vervolgde dr Hofmeyer. Zelfs ideale getuigen konden zich na twintig jaar niet alles meer herinneren, terwijl het voor hen een bezoeking moet zijn geweest alle verschrikkelijke ervaringen weer voor de geest te hebben moeten halen.

Tijdens het proces zijn twee beklaagden overleden.

Vergadering VN op Aruba

ORANJESTAD — Evenals verleden jaar zal de Aruba Toastmastersclub een bijeenkomst van de Verenigde Naties organiseren. Tijdens de wedstrijd tussen de Toastmasters van Curacao en Aruba in Hotel Strand werd onlangs het voorstel gedaan om te overwegen dit jaar een VN-bijeenkomst op Curacao te houden.

Hieraan zou een groep van Aruba deelnemen. Omdat hierop geen reacties werden ontvangen, hebben de Arubaanse Toastmasters nu besloten eind oktober weer een jeugdbijeenkomst op Aruba te houden. De mogelijkheid bestaat, dat het geheel enige uitbreiding zal ondergaan. De commissie zal dit verder uitwerken en bestaat uit Ton Gadella en Frans D. Schuit als voorzitters. P. G. Susebeek secretaris en M. Booi. L. Halley, Horacio Oduber en Fred Wongh als leden.

Auto tegen muur op

SAN NICOLAS — Omstreeks half zes gistermiddag ging in de Anglostraat te San Nicolas een pickup tegen een muur op. De bestuurder ging te hard door de bocht en verloor de macht over het stuur. De schade was driehonderd gulden.

Voor Oost-Europa geldt auto als status-symbool

Nog aan het begin van massa-motorisering

(Van onze correspondent)

MOSKOU — Toen de oud-premier van de Sovjet-Unie, Chroesjtsjev, enkele maanden voor zijn val de massaproduktie van de Westerse economie verdedigde, haalden de voorstanders van de massamotorisering zijn woorden aan om hun aspiraties kracht bij te zetten. De Russische bewindhebber zei in een toespraak voor fabrieksarbeiders in Moskou ondermeer: „In de massaproduktie ligt de basis van het welslagen van de Westerse economie. Waarom lukte het, om een voorbeeld te noemen, Ford om de wereldmarkt met zijn auto's te overspoelen? Omdat hij grote series vervaardigde. Deze manier van produceren is de gunstigste". Het heeft waarschijnlijk niet in de bedoeling van Chroesjtsjev gelegen om reclame te maken voor een Amerikaans automerk, evenmin om een pleidooi te houden voor de vervaardiging van auto's in de communistische landen. Toch is in de laatste jaren een grote belangstelling voor de auto in Oosteuropese landen en in de Sovjet-Unie merkbaar. Het is in het Westen reeds geruime tijd gehanteerde statussymbool „auto" stelt de communistische partijen van deze landen voor grote problemen.

Koopkracht nog ontoereikend

Goederen, die de bezitter een zeker maatschappelijk aanzien in de ogen van zijn medemensen kunnen verschaffen, worden in de sociale wetenschappen „statussymbolen" genoemd. De auto is een van de belangrijkste maatschappelijke verworvenheden van de na-oorlogse tijd. Terwijl in de Verenigde Staten gemiddeld elk gezin in het bezit van een auto is en in de West-Europese landen een toename van het aantal personenvoertuigen voor de deur staat die de bestaande wegencapaciteit te boven gaat, stijgt het aantal particuliere auobezitters momenteel in het Sovjet-blok sneller dan ooit.

In zijn dromen waant iedere Oosteuropeaan zich een potentieel autobezitter. Toch kan nog niet gezegd worden, dat de auto voor hem een gemakkelijk te verwerven produkt is. De koopkracht van de consument in deze landen is vooralsnog ontoereikend om een massale vraag te kunnen bewerkstelligen. Alleen de uitverkorenen, die weliswaar sterk in aantal toenemen, kunnen zich de luxe permitteren een auto te kopen waarmee zij zich kunnen onderscheiden van hun medemensen. De auto geldt als het belangrijkste symbool van maatschappelijk succes. En niets is in een steeds welvarender wordende samenleving zo belangrijk als het verkrijgen van een maatschappelijk prestige.

De hoofdproducenten van auto's in Oost-Europa zijn de Sovjet-Unie, Polen, Tsjecho-Slowakije en Oost-Duitsland. Hun totale jaarlijkse produktie kan worden geschat op 300.000 tot 400.000 voertuigen. Wanneer we hiermee de produktie van de Verenigde Staten van ongeveer acht miljoen stuks per jaar vergelijken, dan zien we dat de betekenis van de auto-industrie in de communistische economie nog verre van imponerend is.

Onlangs heeft Polen bij de Comecon — de Oosteuropese pedant van de EEG — een voorstel ingediend om een volkswagen te produceren. Een dergelijke wagen zou dan in series kunnen worden vervaardigd waardoor de kostprijs aanzienlijk zou kunnen dalen. De Polen wilden bij de verwerkelijking van een dergelijk project adviseurs uit Joego-Slavië in de arm nemen, die grote ervaringen bij de licentieproduktie van de Fiat 600 in hun land opdoen. Het plan vergt een investering van ruim 3.5 miljard gulden, wil men een jaarproduktie van 500.000 wagens kunnen bereiken.

Lange wachtlijsten

In Bulgarije kan men wel een auto bestellen, maar de wachttijd kan op een tot twee jaren worden gesteld. Ook in de andere Oosteuropese landen gelden deze uitzonderlijk lange levertijden. Tsjecho-Slowakije heeft de meeste ervaring in de autoproduktie. Reeds voor de tweede wereldoorlog was de Skoda een bekend merk in Europa. Tezamen met de Tatra kan de jaarlijkse produktie op het ogenblik worden geschat op 70.000 wagens. De wachtlijst vermeldt echter meer dan honderdduizend namen van mensen die hun spaargeld willen besteden aan de aankoop van een van de twee modellen. Polen bereikte in 1964 slechts een produktieniveau van 18.500 wagens. In dit land is de prijs voor de Russische Moskovtisch zo hoog dat de gemiddelde arbeider vijf jaarsalarissen op tafel moet kunnen leggen om zich bezitter van deze importwagen te kunnen noemen.

De liberalisatietendenzen binnen de economie van het Sovjet-blok heeft vooral in de Sovjet-Unie de vraag naar auto's enorm doen toenemen. Tot nu toe produceren de Russen niet meer dan 150.000 auto's per jaar. De produktie kan de vraag niet bijhouden hetgeen tot gevolg heeft dat de prijzen aanhoudend stijgen. Met de prijsverhogingen wint de auto aan belangrijkheid voor de bezitter. Zijn prestige stijgt evenredig mee.

De autobezitter ondervindt echter grote moeilijkheden. Het tekort aan reparatie-inrichtingen, de moeilijke leverantie van onderdelen en de weinige benzinestations bezorgen hem vele ergernissen.

Wantrouwen

De auto geldt in de communistische doctrine als een kapitalistisch produkt bij uitstek. Het autobezit zou volgens de moraliserende ouderwetse communisten de arbeidsdiscipline doen afnemen en een schadelijk individualisme uitlokken. De overheid staat wantrouwend tegenover de particuliere autobezitter en helpt weinig mee om de autobezitter zijn eigendom optimaat te laten gebruiken. De wegen zijn slecht terwijl de benzine kunstmatig duur wordt gehouden. Wanneer iemand een auto bestelt dan wordt een onderzoek naar zijn verdiensten ingesteld door de fiscale recherche die wel eens wil weten hoe men zich een dergelijke luxe kan veroorloven.

De economische groei in de Oosteuropese landen zal echter aan de auto-industrie niet voorbij kunnen gaan. Over een tiental jaren zal de produktie van de kleinere wagens in de eerste plaats bestemd zijn om aan de groeiende vraag van de steeds meer verdienende arbeiders in eigen land tegemoet te kunnen komen. Nu wordt een groot gedeelte van de jaarlijkse produktie naar Westeuropese landen geëxporteerd.

Aan de psychologische drang van de mens zich te willen onderscheiden van zijn medemens, kan de officiële communistische doctrine weinig doen. De behoefte aan statusonderscheid hangt hier nauw mee samen.

Tennis om Davis cup

Spanje neemt beslissende 3-0 voorsprong op Amerika

BARCELONA (ANP) — Spanje heeft zich gisteren geplaatst voor de tweede interzone finale van het toernooi om de Davis cup, waarin het zal uitkomen tegen Japan of India, de winnaar van de Aziatische zone, door een beslissende voorsprong van 3-0 te nemen in de wedstrijd tegen Amerika te Barcelona. De Spanjaarden Arilla en Santana versloegen in het dubbelspel de Amerikanen Ralston en Graebner met 4-6, 3-6, 6-3, 6-4, 11-9.

Santana en Arilla verloren bijna

Spanje, dat voor de eerste keer de Europese zone won door een overwinning in de finale in Zuid-Afrika, is na de zege op Amerika favoriet voor het bereiken van de challenge round, waarin de Spanjaarden bij winst op India of Japan in december in Sydney zullen uitkomen tegen Australië, de houder van de beker. De finale van de Aziatische zone tussen India en Japan zal in september worden gespeeld.

Amerika, dat sinds de instelling van de Davis cup-competitie in 1900 de fel begeerde trofee twintig keer heeft gewonnen, de laatste keer in 1963 door een overwinning op Australië te Adelaide, moest het vorige jaar de beker weer afstaan aan de Aussies door een nederlaag met 2—3 te Philadelphia.

Dramatisch

Manuel Santana en José Luis Arilla, die in eigen land in een Davis cup-wedstrijd nog nimmer een dubbelspel hebben verloren, zijn ditmaal echter zeer dicht bij een nederlaag geweest. De Amerikanen Dennis Ralston en Clara Graebner wonnen de eerste twee sets (6—4 en 6—3), maar daarna vochten de Spanjaarden krachtig terug en kwamen door set-winst met 6—3 en 6—4 weer gelijk. De vijfde set zou de beslissing moeten brengen. Het werd een dramatische strijd, waarin Ralston en Graebner met 4—1 en 5—2 voor kwamen en slechts twee punten van de overwinning.

Zij zouden tenslotte toch moeten buigen met 11—9 na een strijd van meer dan drie uur. De laatste set alleen duurde al ruim een uur.

De zevenduizend toeschouwers rondom de baan waren door het dolle heen, toen de beslissende slag werd gemaakt. De spanning ontlaadde zich in enthousiaste toejuichingen en tientallen Spanjaarden stormden de baan op, waar zij Santana en Arilla op de schouders namen en hen in triomf naar het clubhuis droegen.

Onderwater-sterrit te Jan Thiel

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD. — De Antillian Scuba Diving Association (ASDA) organiseert in de tweede week van september een onderwater-sterrit. De sterrit staat open voor iedere scubadiver.

Evenals bij een sterrit „boven water" wordt een route uitgezet met een tiental controleposten, terwijl er ook controle wordt uitgeoefend. Voor het missen van controle-posten worden strafpunten toegekend en voor het te laat binnenkomen eveneens. Waarschijnlijk wordt de sterrit in de baai van Jan Thiel gehouden.

Milwaukee Braves leiden Nat.-League

ST LOUIS. — De Milwaukee Braves hebben gisteravond in hun derde gespeelde wedstrijd tegen de huidige kampioen, St Louis Cardenals, getoond dat zij in de pennant-race van de National League niet te stoppen zijn. Nadat de Braves met 10—8 en daarna met 4—1 hadden gewonnen, bewezen manager Bobby Bragans pupillen opnieuw hun geweldige slagvaardigheid en boekten gisteravond een 5—3 zege. Slagmannen zoals Hank Aaron, Eddie Balthews, Rico Carty, Gene Oliver en Jesús Alou, dragen er zorg voor, dat elke club over een bijzonder goede werperstaf moet beschikken om hun klein te krijgen.

Angels namen wraak op Yankees: 7-2

Vooral veteraan Eddie Matthews (33 jaar) is de laatste tijd niet meer te houden. Zijn 27 homeruns, en basehits zijn van zeer grote waarde. Het was Eddie's homerun, die dinsdagavond de Braves de zege bezorgde. Gisteravond opnieuw was dit het geval toen hij met een hit zijn club een 5—3 zege bezorgde. Met deze overwinning hebben de Braves de leiding in de National League overgenomen van de Los Angeles Dodgers die in twaalf innings tegen de Philadelphia Phillies met 3—6 het hoofd moesten buigen.

Koufax vervangen

Sandy Koufax, die op zijn 22e overwinning van het seizoen afstevende, werd in de tiende inning met de stand 3—3 door een pinchhitter vervangen. Sandy Koufax boekte negen strike-outs en bracht zijn totaal op 288 in dit seizoen. Jim Brewer, die hem later op de heuvel verving, kon tegen het geweld van Calisson en Richi Allen ontketenden, niet op. Hij werd de verliezer. Wagner boekte een zege voor de Phillies.

Zege voor Giants

De San Francisco Giants, thans gelijk met de Dodgers, boekten gistermiddag met Juan Marichal op de heuvel een vrij gemakkelijke 5—0 overwinning op de New York Mets. In deze wedstrijd sloeg Willie Mays zijn 34e homerun van het seizoen. De Pittsburg Pirates wonnen op het nippertje met 8—7 van Houston Astros. De wedstrijd tussen Chicago Cubs en Cincinnati moest wegens de regen geen doorgang vinden. Vandaag wordt een doubleheader gespeeld.

American League

De Los Angeles Angels namen gisteravond wraak op de falende New York Yankees, die hun daags tevoren met 6—1 klopten. Met 2—7 ging de „Bombers" weer huiswaarts. Dean Chance was de winnaar van deze partij en Whitey Ford de verliezer. De Chicago White Sox deden een stap naar voren doordat zij de Washington Senators met 8—2 versloegen.

De partij tussen Minnesota en Detroit vond geen doorgang vanwege de regen. Cleveland en Kansas City verdeelden de winst in een doubleheader. In de eerste wedstrijd won O'Donnoghue van MacDowell met 4—2 en in de tweede partij versloeg Terry zijn tegenstander Segui met 4—1. Baltimore won pas in de negende inning met 3—2 van Boston Red Sox.

De stand na de gisteravond gespeelde wedstrijden ziet er als volgt uit:

NATIONAL LEAGUE			
Milwaukee	68	49	—
Los Angeles	69	51	½
San Francisco	67	49	½
Cincinnati	65	52	2½
Philadelphia	65	54	3½
Pittsburg	62	60	8
St Louis	58	61	10½
Chicago	56	65	14
Houston	49	70	19½
New York	36	94	33

AMERICAN LEAGUE			
Minnesota	75	43	—
Cleveland	67	52	8
Detroit	66	50	8
Baltimore	66	51	8½
Chicago	66	51	8½
New York	60	61	21
Los Angeles	54	64	21½
Washington	52	68	24
Boston	43	74	31½
Kansas City	40	76	34½

Uitnodiging voor de Pel uit Duitsland

(Van onze correspondent)

BREDA. — Kees Pellenaers heeft een bijzonder aanlokkelijk voorstel gekregen om komend wielerseizoen op te treden als ploegleider voor een Duitse firma. Hij is in de Tour de France al verschillende keren benaderd. De Pel heeft zulke (vooral financieel) goede vooruitzichten, dat men hem — zoals hij het zelf zegt — ernstig aan het twijfelen heeft gebracht.

In Parijs, Luxemburg en tijdens de wereldkampioenschappen worden de besprekingen voortgezet. Het gaat om een profploeg, waarin alle Duitse prominenten een plaats zouden moeten krijgen. Rudy Altig heeft reeds laten weten graag in dat team opgenomen te willen worden. Echter op voorwaarde dat Kees Pellenaers als chef d'equipe gaat optreden......

Hartoch wint voor tweede maal in strijd om jeugdtitel schaken

BARCELONA (ANP). — Rob Hartoch heeft woensdag in het toernooi om het wereldkampioenschap schaken voor de jeugd in Barcelona voor de tweede maal een overwinning behaald. De Nederlandse jeugdkampioen zegevierde over de Tunesir Bonn Aziz.

Grote winkeldrukte

ORANJESTAD — In de afgelopen dagen heerste er in de winkels te Oranjestad een grotere drukte dan normaal. Dit stond in verband met het aanstaande vertrek van de (aspirant-) studenten en werknemers naar elders en het uur van vertrek dat intussen reeds heeft geslagen voor de werknemers bij Standard Electric in Den Haag. Heel wat moeders hadden de handen vol met het inkopen doen voor hun zoon of dochter, die de grote oversteek gaan wagen of al gewaagd hebben.

Zilveren jubileum van J. Hoeverts

ORANJESTAD — De heer Jacobo Hoeverts, werkzaam als brievenbesteller bij de posterijen te Oranjestad, zal zaterdag vijfentwintig jaar in overheidsdienst zijn. Hij begon al in 1934 als telegrambesteller, maar nam in de loop der jaren enige malen ontslag. Op 16 juni 1938 werd hij hulp-brievenbesteller en op 1 oktober 1942 brievenbesteller. Zaterdagmiddag zal hij door zijn chefs in het postkantoor te Oranjestad gehuldigd worden.

REAL MADRID maakt van voetbalsport een industrie



● *De voorhoede van Real Madrid, die veel doelpunten en roem vergaard heeft. v.l.n.r. Puskas, Mueller, Di Stefano en Gento. Mueller en Di Stefano zijn niet meer bij Real.*

(Van onze correspondent)

MADRID. — Op woensdag 8 september zal het Rotterdamse Feijenoord reeds voor de eerste wedstrijd om de Europa Cup moeten aantreden tegen Real Madrid. Deze Spaanse ploeg behoort met het Portugese Benfica en het Italiaanse Internazionale tot de topclubs van het Europese voetbal. Real Madrid heeft die uitverkoren positie bereikt omdat men in Spanje van de voetbalsport een industrie heeft gemaakt, waarin wekelijks vele miljoenen peseta's omgaan. Real Madrid is georganiseerd als een Naamloze Vennootschap met een president, een raad van commissarissen, directeuren en werknemers.

Steeds op zoek naar nieuw talent

Voetbal is het hoofdprodukt van het bedrijf Real Madrid. Voor de fabricage heeft men goede grondstoffen nodig. Daarvoor zijn aanbiedingen genoeg, want het ideaal van de meeste Spaanse jongens is stierenvechter of beroepsvoetballer. De categorie die de leren bal verkiest boven de horens van de stier is momenteel het grootst.

Brieven

Real Madrid ontvangt per dag 20 tot 30 brieven van jongens die vragen om lid te mogen worden en om hun voetbalkennis te tonen. Enkelen schrijven dat zij Real regelrecht naar alle nationale en internationale kampioenschappen zullen voeren. Ouders, familieleden en vrienden sturen brieven met aanbevelingen voor Pepito die de ster is van het dorpselftal, of voor Pedro die wel wat klein is van postuur maar die als linksbinnen in de patronaatsploeg wonderen doet met de bal en zelfs op de grond liggend kan schieten. Real Madrid probeert ieder jaar ongeveer 2500 jongens van beneden de achttien jaar die denken dat zij voetbaltalenten bezitten.

Van de groep ouderen worden er jaarlijks op de velden van de Real-Sportstad ongeveer 1000 getest. De club betaalt voor al die toekomstige voetbalsterren de reis- en verblijfkosten.

Er zijn drie oefenmeesters die nadien rapport uitbrengen aan de hoofdtrainer, Miguel Munoz, Slechts één procent van al die gegadigden wordt door de club aangenomen, en aan het eind van het seizoen valt hier nog eens de helft af. Real Madrid bezit momenteel een 80-tal gecontracteerde spelers. Een deel hiervan wordt uitgeleend aan andere clubs, natuurlijk tegen betaling. Voor het ere-divisie-elftal beschikt Munoz dit jaar over 29 professionals. Real heeft zes „talentenvissers" in dienst, die in het geheim de voetbalvelden van Madrid en omgeving afgrazen op zoek naar nieuw materiaal. Zij komen zelfs in de kleinste gehuchten. De technische secretaris maakt jaarlijks heel wat reisjes naar het buitenland, vooral naar Zuid-Amerika, om nieuwe Di Stefano's en Kubala's op te sporen. De laatste jaren is de buit echter gering. Men maakt in Spanje een periode door van schaarste aan voetbaltalent.

Vaste onkosten

De Madrileense voetbalindustrie heeft behalve de spelers nog een hele hoop andere vaste kosten. Vier uur voor de aanvang van iedere wedstrijd in het enorme Bernabeu-stadion, komen er meer dan 800 Real-werknemers bijeen. Zij krijgen allen een dienstpet met het embleem van de club, waarop zij zeer trots zijn.

Een honderdtal personeelsleden zijn aangewezen om de bezoekers plastic zitkussentjes te verhuren. In totaal beschikt men over 20.000 exemplaren, die 's winters dienen om de koude tegen te houden, en 's zomers de enige mogelijkheid bieden om de door de zon gloeiend verhitte stenen zitplaatsen te kunnen benutten. Die kussentjes worden ook regelmatig gebruikt om het veld in te gooien, om zodoende de ontevredenheid met spelers of scheidsrechter uit te drukken.

Men heeft een korte tijd die kussentjes met kettingen aan de zitplaatsen bevestigd. Die maatregel werd echter snel opgegeven, want een Spanjaard is in zijn woede oersterk en een ijzeren ketting doet meer pijn dan een plastic kussentje.

De bezoekers worden door 53 deuren binnengelaten. Hier staan 159 Cerberussen die met Argus-ogen naar „blinde" bezoekers staren. Hoogstens laten zij hun boezemvrienden zonder kaartje binnen, maar die moeten echter oppassen voor de 242 controleurs die bij de ingang van de tribunes de biljetten nog eens nazien. Heel belangrijk zijn de 200 plaatsaanwijzers, die precies weten van wie zij een fooi krijgen, en deze personen natuurlijk bevoorrechten.

Ceremonie

De plaatsaanwijzing geschiedt met veel ceremonieel. Men neemt het gehuurde kussentje af, draagt dit voor de bezoeker uit, en vleit het plechtig neer op de zitplaats. Als de fooi groter is dan één peseta danken zij hiervoor met drie vingers aan de dienstpet.

Voor het lichamelijke welzijn zorgen 32 bars, en tientallen wandelende verkopers die cognac, verfrissende dranken en ijs aanbieden. In totaal zijn er 400 kelners. Vier vaste artsen moeten er aanwezig zijn, en aan de rand van het veld staan 25 mannen van 't Rode Kruis met draagbaren. Bij iedere wedstrijd zijn er 120 man bewapende politie aanwezig, en bij belangrijke wedstrijden zoals derby's of bij een bezoek van Generaal Franco wordt dit aantal verdubbeld. Op de tribunes bevinden zich ook een groot aantal geheime agenten, die erop moeten toezien dat er niet met kussentjes of flessen gegooid wordt. Het juiste aantal van deze „stillen" is natuurlijk geheim....

400 bussen

Vóór het stadion treft men 23 man bereden politie aan. Om de 125.000 bezoekers bij belangrijke wedstrijden te kunnen verwerken, worden er 400 autobussen ingeschakeld, terwijl de 6000 taxi's van Madrid druk heen en weer rijden om de klanten af te leveren.

Premie geheim

Transferbedragen en salarissen van spelers zijn alleen maar aan de ingewijden bekend. Real Madrid is de enige vereniging die aan haar spelers vóór de wedstrijd nooit bekend maakt hoe groot het bedrag van hun premie zal zijn. Iedere dinsdag vervoegen de spelers zich op het kantoor en krijgen een enveloppe met een extraatje waarvan de grootte bepaald wordt door die bestuursleden. Er wordt meer waarde gehecht aan het vertoonde spel dan aan de uitslag. Zo kan het gebeuren dat een verloren wedstrijd soms meer opbrengt dan een overwinning.

Voor belangrijke wedstrijden, zoals die voor de Europa Cup, waarbij grote belangen op het spel staan, wordt voor een gewonnen wedstrijd vaak een premie vastgesteld van meer dan duizend gulden. De spelers weten dat uit ervaring. Dan gaat het niet op de eerste plaats om mooi voetbal, maar om de zege.

Gewaarschuwd

En wat dat betreft kunnen de Feijenoorders gewaarschuwd zijn. Real Madrid zal op woensdag 8 september alle beschikbare voetbalkwaliteiten in het geding brengen om tot winst te komen. Want in het toernooi om de Europa Cup is maar één ding belangrijk: winnen!

Real Madrid heeft 29 beroepsvoetballers

Real Madrid heeft 29 beroepsvoetballers uit wie de trainer Miguel Munoz het eerste elftal zal samenstellen dat op 8 september in Rotterdam tegen Feijenoord speelt in de competitie voor de Europabeker. Het zijn:

Doelverdedigers: Betancort, Araquistain en Mendieta.

Verdedigers: Miera, Isidro, Santamaria, De Felipe, Pachin, Casado, Calpe en Zunzunegui.

Half-spelers: Tejada, Zoco, Sanchis, Felo en Echarri.

Voorhoede: Serena, Amancio, Félix, Ruiz, Pirri, Goyvaerts, Suarez, Morollón, Velosco, Puskas, Blanco, Velazques, Gento en Bueno.

Reeds op 22 juli is Real Madrid begonnen met de training en momenteel maakt de ploeg een trip door Zuid-Amerika waar 7 vriendschappelijke wedstrijden worden gespeeld. Op 5 september begint in Spanje de competitie. Real Madrid speelt haar eerste thuiswedstrijd tegen de nieuw-gepromoveerde ploeg Sabadell uit Catalonië.

Julio Jimenez: toen de adelaar uit Toledo vleugellam was werd hij de bergkoning

(Van onze correspondent)

AVILA — Terwijl in Toledo een begrafenisstemming heerst, beieren in Avila de feestklokken en vullen opgetogen, vrolijke mensen de straten. „De koning is dood, leve de koning!" Federico Bahamontes, de Adelaar van Toledo, jarenlang de ongenaakbare bergkoning van de Tour de France, is onttroond. Hij kon zelfs de eerste bergetappe niet uitrijden. Vleugellam stapte de 38-jarige bergenbedwinger van zijn fiets en zette daarmee een streep onder een van de mooiste hoofdstukken uit de Spaanse wielerhistorie. Maar Federico heeft reeds een waardige opvolger in Julio Jiménez, het „Arendsjong uit Avila", en alles laat voorzien dat deze nieuwe vorst nog lang zal regeren.

Uit een stad van stenen en heiligen

Julio Jiménez werd geboren op 28 december 1934 in Avila, de hoogst gelegen bewoonde plaats in Europa, waar in 1515 ook de Heilige Teresia het levenslicht zag. Avila wordt met recht genoemd „de stad van stenen en heiligen", en nog steeds is zij geheel ommuurd met metersdikke vestingwallen. Die grijze muren en grauwe kloosters drukken hun stempel op de inwoners, voor wie de tijd is blijven stilstaan.

Ook Julio heeft meer van een monnik dan een vitale sportman. Behalve zijn stevige kuitspieren verraadt niets in hem een wielrenner. Teer, mager, droog en half kaal lijkt hij veel meer op één van die honderden ordebroeders die eeuwenlang de sombere kloosters van Avila bevolkten.

Eenvoudig man

Hij leeft als een eenvoudig man en de roem van de laatste jaren brengt hierin geen verandering. Als echte Spanjaard komen zijn ouders steeds op de eerste plaats. Zijn vader, chauffeur van beroep, en zijn moeder, die vroeger als kokkin meehielp om het gezinsinkomen te vergroten, krijgen tranen van dankbaarheid in de ogen als zij over hun beroemde zoon spreken.

Na de lagere school kwam Julio bij een neef van zijn vader in dienst als horlogemaker. Twaalf jaar lang, tot 1960, repareerde hij klokjes en horloges, verving vakkundig kapotte veren en wieltjes. Maar zijn liefde voor de grote wielen en renfietsen verminderde niet. Al zijn vrije tijd zat hij gekromd over het stuur, en als er onderdeeltjes uit Madrid nodig waren, dan weigerde Julio koppig om met de trein te gaan. Die dikke twee honderd kilometer deed hij wel even per fiets.

De kleine werkplaats in Avila is geleidelijk aan veranderd in een grote uitstalkast voor al zijn trofeeën. Een limonadefirma die er wel een reclame-doeleinden een volledige wielerploeg op na houdt, bood hem enkele jaren geleden een lucratief contract aan. Julio liet dan ook zijn klokkenwinkel in de steek en rijdt nu voor KAS, een van de bekendste Spaanse frisdrank-fabrieken.

Speciale voeding

Hier vierde hij zijn grootste triomfen. Zijn talloze supporters zijn steeds weer verbaasd hoe dit kleine, magere, bijna kaalhoofdig mannetje na een zware, inspannende rit zich zo snel herstelt. Wanneer men hem hierover spreekt, dan lacht Julio en zegt dat het komt door zijn speciale voeding. Hij eet tweemaal zoveel als een dokwerker.



JULIO JIMENEZ
... bergkoning

Na de Ronde van Frankrijk verklaarde hij: „Ik zal nooit een Tour winnen, daar mis ik de kwaliteiten voor. Ze noemen me niet voor niets de „Kreeft", want in de vlakke etappes ga ik altijd achteraan in het peloton. Ik ben erg bang wanneer ik in een kluwen van renners zit, en blijf als ik er weer heelhuids uitkom. Het ligt mij helemaal niet om in dat gewoel mijn kans te zoeken voor een sprint.

In de bergen

Maar in de bergen is dit anders. Daar voel ik mij thuis en daar heb ik geen helpers nodig, want klimmen kan ik alleen. Het volgend jaar blijf ik bergkoning. Dat ik in het eindklassement slechts op de 23e plaats sta, kan me niets schelen. Ik ben tevreden met mijn prestaties en weet zelf wat ik wél en niet kan".

Caballero-National City Bank (softbal)

WILLEMSTAD — In het komende weekeinde komt een Venezolaanse softbalploeg, National City Bank, enige wedstrijden op Curacao spelen. Alle wedstrijden op het terrein van SUBT te Kintjan. Het programma ziet er als volgt uit: zaterdagmiddag drie uur: Esso Tigers (nieuwe club)-Dominguito Mets; daarna National City Bank-Caballero; zondag drie uur: Heineken-Caballero; National City Bank-Caballero II en Cardinales-Esso Tigers.

Algemeen overste bezoekt zusters

WILLEMSTAD — Morgenochtend omstreeks half acht komen per KLM-vliegtuig op de Dr. Albert Plesman luchthaven aan uit Nederland de zusters mère Hélène, algemeen overste van de congregatie van Roosendaal, soeur Gislaine, raadzuster van de congregatie, en soeur Hortence.

Mère Hélène en soeur Gislaine komen in de Antillen de huizen van de congregatie bezoeken. De Curacaose belangstelling zal echter wellicht nog meer uitgaan naar soeur Hortense, die de gelederen van de zusters op Curacao komt versterken, want zij is afkomstig van Westpunt en haar burgerlijke naam luidt Sira Lourens.

Zuid-Afrika wil Avery Brundage uitnodigen

JOHANNESBURG (ANP). — Het Zuidafrikaanse olympische comité heeft besloten de Amerikaan Avery Brundage, de president van het Internationale Olympische Comité, uit te nodigen voor een bezoek aan Zuid-Afrika in het begin van het volgend jaar.

Hiervoor zal een persoonlijke brief van Frank Braun, de voorzitter van het Zuidafrikaanse olympische comité, uitgaan. Zuid-Afrika, dat wegens zijn apartheidspolitiek in de sport werd uitgesloten van deelneming aan de Olympische Spelen 1964 te Tokio, verwacht ook voor de Spelen van 1968 in Mexico City weer aan hevige aanvallen bloot te zullen staan. De eerste voorbereidende vergadering van het I.O.C. voor de Spelen 1968 zal in oktober in Madrid worden gehouden.

Domino maakt stand in politievijfkamp gelijk

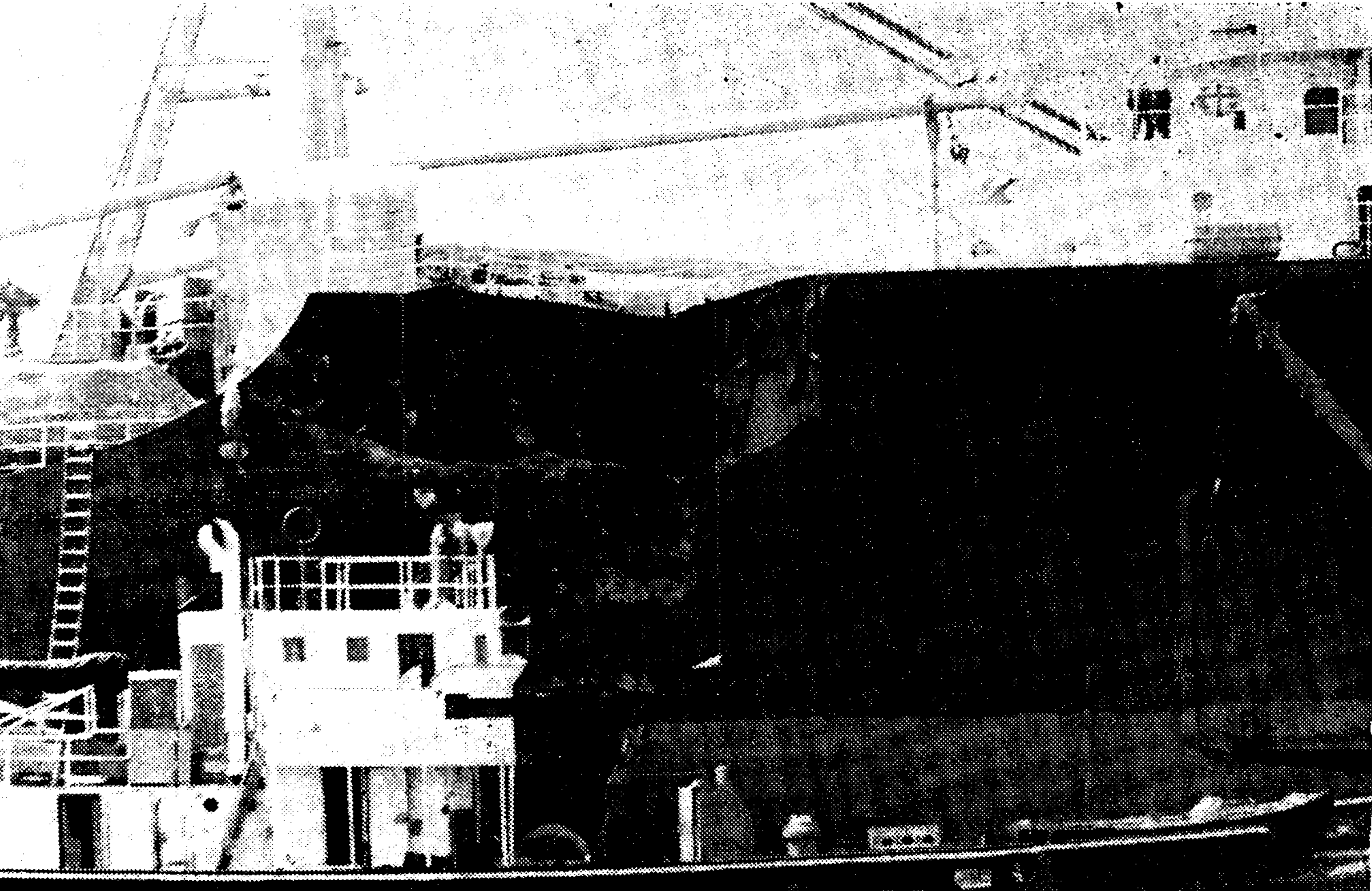
Voetbalwedstrijd brengt beslissing

ORANJESTAD — Doordat de ploeg van San Nicolas bij de dominowedstrijden een overwinning (168-166) heeft behaald op Oranjestad, is de stand in deze politievijfkamp weer gelijk geworden. De vijfde en laatste ontmoeting, de voetbalwedstrijd van zaterdag 4 september in het Wilhelminastadion, zal dus de beslissing moeten brengen.

Met veel animo werd gisteravond in de Povaclub domino gespeeld. Oranjestad zette alles op alles om de overwinning te behalen, terwijl San Nicolas zich volledig inzette om de overwinning naar de oliestad mee te nemen. Hierin slaagde men uiteindelijk. Toen gisteravond om half twaalf de uitslag bekend werd gemaakt, hadden zij, zij het slechts met twee punten verschil, de dominospelers van Oranjestad verslagen.

De individuele uitslag was: 1. Cardoze-Kelly (San Nicolas) 41, 2. Hijmering-Lebacs (Oranjestad) 38 en 3. Carlo-Elias Habibe (Oranjestad) 38 punten. De poedelprijs ging naar Wanga-Frans, die 24 punten behaalden.

Met belangstelling ziet men uit naar de voetbalstrijd, waar het kraakbeen, wel zal kraken, maar welke de overwinnaar van deze gehele slaagde vijfkamp zal moeten aanwijzen.



Het 11.278 ton metende Amerikaanse vrachtschip Transglobe ligt met een groot gat aan bakboord en een scheur van het dek tot onder in de bodem in de bijleggershaven te IJmuiden. Het is op de Noordzee in aanvaring gekomen met de Amerikaanse vrachtvaarder Blue Jacket. De scheur moet gedicht worden, alvorens toestemming kan worden gegeven naar Amsterdam te varen.

Koninklijke Marine helpt Tanzania

Taak overgenomen van Westduitsers

ROTTERDAM (ANP) — Gisteravond is van de Rotterdamse luchthaven zestienhoven een Nederlands marine-detachement vertrokken naar Dar-Es-Salaam, de hoofdstad van de jonge Afrikaanse republiek Tanzania. Het detachement, dat bestaat uit twee officieren, zeven onderofficieren en drie manschappen, wordt door de Nederlandse regering uitgezonden in het kader van de technische hulpverlening aan ontwikkelingslanden. De Nederlanders zullen onder leiding van de luitenant ter zee tweede klasse o.c. H. C. van der Meijden het komende halfjaar in Tanzania de nodige nautischtechnische hulp verlenen bij de vorming van een Tanzaniaanse zee-politiemacht.

De twaalf Nederlandse marinemensen zetten daarmee het opleidingswerk voort van Westduitse collega's, dit tot februari van dit jaar eveneens in het kader van de hulp aan ontwikkelingslanden de regering in Dar-Es-Salaam bijstand verleenden bij de vorming van een zeepolitie en een daarbij behorende organisatie. De Duitsers verdwenen echter uit Tanzania, toen de regering daar Oost-Duitsland toestond een consulaat te vestigen in Dar-Es-Salaam.

Tijdens zijn recent bezoek aan Nederland riep president Nyerere de hulp in van de Nederlandse regering. Zijn verzoek om de door het verkt van de Westduitsers onvoltooide opleidingen te laten voortzetten door Nederlandse marine-personeel werd aanvaard.

De belangrijkste taak van het marine-detachement, dat geheel uit beroepspersoneel bestaat, zal zijn het opleiden van een tachtig Tanzanianen tot bekwame opvarenden van de vier kustwachtschepen waarover de te vormen zeepolitiemacht de beschikking zal krijgen.

Huidige EEG-crisis is maar groeicrisis

DEN HAAG (ANP) — „Benelux-nieuws", het orgaan van de Benelux-comités in Nederland, België en Luxemburg, is van mening dat de huidige crisis in de EEG, evenals die van 1953 in de Benelux, een „groeicrisis" is.

„De Benelux is een voorbeeld van een goed werkende economische unie, gebaseerd op intergouvernementeel overleg, aldus het hoofdartikel in het augustusnummer van dit blad, maar de drie Beneluxlanden zijn voorstanders van een communautaire Europese gemeenschap. Kleine landen voelen zich beter beschermd wanneer de grote beslissingen worden voorbereid door een Europese commissie met een zeker supranationaal gezag en door een Europese ministerraad die zich eveneens door het gemeenschappelijk Europese belang laat leiden.

Het gaat dus niet om een discussie over de principes, aldus „Benelux-nieuws", het gaat essentieel om de tactiek. Evenmin als de drie regeringen de Benelux lieten afspringen op de belangrijke kwestie der loonverschillen in 1953, waar die secundair was in het gehele Benelux-complex dat toen reeds grote voordelen voor Nederland en de Bleu (Belgisch-Luxemburgse Economische Unie) had opgeleverd, evenmin mag de Euromarkt op een secundair probleem struikelen.

Parlementsleden in Peru gaan duelleren

LIMA (RTR) — Twee leden van het Peruviaanse parlement vinden een duel de beste manier om hun meningsverschillen te beslechten. De uitdaging is uitgegaan van de 51-jarige C sar Mora Bregante, een christendemocratische afgevaardigde en voormalig overste. Hij heeft iets tegen de pro-communistische onafhankelijke afgevaardigde Mario Villaran. Villaran heeft de uitdaging aanvaard. Hij voorzag een echt duel en geen schijnvertoning. De christendemocratische partij heeft duels verboden en Mora zal uit de partij worden gestoten als hij de zaak doorzet. Beide mannen riskeren ook ex-communicatie uit de katholieke kerk.

Israel houdt rekening met aversie tegen Westduitse volkslied

JERUSALEM (RTR) — Leden van de politiekapel van Jeruzalem, die er bezwaar tegen hebben om het Westduitse volkslied te spelen als ambassadeur Rolf Pauls aan president Sjazar zijn geloofsbrieven aanbiedt, krijgen vrijaf. Dit weet het Israelische avondblad „Maariv" te melden. Volgens deze krant gaat het om enkele musici.

Waarschijnlijk zou Pauls hedenochtend naar president Sjazar gaan. De route zou streng worden bewaakt. Verscheidene organisaties, waaronder verzetsgroepen uit de oorlog, hebben tot protestdemonstraties opgeroepen.

Formosa wil hulp aan VIETNAM vergroten

Amerika staat er afwijzend tegenover

TAIPEH (AFP) — Nationalistisch China zal Zuid-Vietnam meer materiele en technische hulp gaan verstrekken en is bereid elk nieuw verzoek om hulp in te willigen voor deelname aan de strijd tegen de gemeenschappelijke vijand, zo staat in een door de premiers Jen (Formosa) en Ky (Z-Vietnam) ondertekend communique, uitgegeven aan het slot van het bezoek dat laatsgenoemde aan Formosa heeft gebracht.

Beide landen zijn volgens het communique vastbesloten, alle nodige maatregelen te nemen om het hoofd te bieden aan de „communistische agressie" en de nationale soevereiniteit te herstellen.

Amerika tegen

De Amerikaanse regering kantte zich echter woensdag opnieuw tegen het eventuele gebruik van nationalistisch-Chinese troepen in Vietnam. Een woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van buitenlandse zaken zei dat nationalistisch-China Vietnam al op verscheidene, niet-militaire, terreinen behulpzaam is. Men is in Amerikaanse kring van mening dat de nationalistische strijdkrachten een nuttiger rol kunnen vervullen door te blijven waar zij zijn.

Luguber

PENZANCE (RTR) — Een Ierse edelman en een kellner zouden op verzoek van de politie de Scilly-eilanden bij Penzance (Cornwall) verlaten hebben nadat een verhaal de ronde had gedaan over een complot om de op genoemde eilanden met zijn gezin vakantie houdende Britse premier Wilson te vermoorden. De betrokken Ierse edelman werd genoemd als de 33-jarige markies van Headfort die bij zijn vrienden als een onverbeterlijke grappenmaker bekend staat. Hij zou, volgens het verhaal, de 27-jarige kellner Youngman tijdens een boottochtje gevraagd hebben of hij eventueel zonder nadere vragen te stellen premier Wilson zou willen vermoorden en de kellner heeft dit aan de politie overgebracht. Deze verklaarde achteraf geen van beide mannen te willen aanhouden of beschuldigen.

De markies zelf heeft later vanuit zijn huis bij Dublin uitdrukkelijk ontkend een dergelijk gesprek met de kellner gevoerd te hebben.

Liefde bekocht met dood in Duits kamp

HECHINGEN (RTR). — De thans 62-jarige Israëlische ingenieur Baranowski heeft voor een rechtbank in Hechingen in West-Duitsland, het verhaal gedaan van een liefdesaffaire tussen de commandant van het concentratiekamp in Ereda (Estland) en een aantrekkelijk joods meisje, welke in de dood van beiden eindigde. De kampcommandant, een zekere H inz Trosin, was na het bekend worden van de zaak met het meisje gevlucht. Later schoot hij eerst het meisje en vervolgens zichzelf dood, om aan marteling en terechtstelling te ontkomen. Baranowski deelde verder mee, dat Trosins opvolger, de vroegere SS-sergeant Helmut Schnabel, geïnterneerden door middel van injecties had laten doden. Schnabel staat, met nog drie andere SS-ers, terecht wegens moord of medeplichtigheid aan moord op geïnterneerden van verscheidene concentratiekampen. Het proces zal maandag worden voortgezet.

Voor eerst sinds 1960 op normale exploitatie KLM gunstig resultaat

Stijging op elk terrein

DEN HAAG (ANP) — Voor de Koninklijke Luchtvaart Maatschappij N.V. is het op 31 maart afgesloten, vijf kwartalen tellende, boekjaar er een geweest van duidelijk herstel, zo meldt het jaarverslag. Voor het eerst sinds 1960 leverde de normale exploitatie over twaalf maanden in de periode 1 april 1964 tot 31 maart 1965 een positief resultaat op, namelijk van Nf 7,0 mln, tegen een negatief resultaat van Nf 40,8 mln in de daarvoor gelegen twaalf maanden.

De besprekingen in het vandaag verschenen KLM-jaarverslag beperken zich voornamelijk tot deze twaalf-maandstermijn 1964/65, zoals bekend de nieuwe boekperiode van de maatschappij. Dat de winst- en verliesrekening over 1964/65 ondanks de weer sluitende exploitatie een verlies aanwijst van Nf. 8,4 mln (1963/64: verlies Nf 49,6 mln) is voornamelijk toe te schrijven aan de kosten van afvloeiing van overtollig personeel, ad Nf. 16,1 mln. Het totale verliessaldo is hiermee opgelopen tot Nf 152 mln, bij een eigen vermogen van Nf 145,6 mln, zo blijkt uit de balans per ultimo maart.

De KLM heeft in 1964-65 (twaalf maanden) haar produktie op de lijndiensten met 7,7 procent kunnen opvoeren tot 858,6 mln ton-kilometer. Het vervoerde volume op de lijndiensten nam toe met 23,4 procent tot 460,3 mln tonkilometer en de vervoersinkomsten met 13,2 procent tot Nf 569,3 mln. Daarentegen stegen de bedrijfskosten slechts met vier procent tot Nf 669,8 mln. Uit deze cijfers valt af te leiden dat de meerdere produktie volledig is verkocht en meer dan dat.

De beladingsgraad op de lijndiensten steeg van 46,8 procent in 1964-64 tot 53,6 procent. De kritische beladingsgraad steeg van 51,5 tot 53,4 procent.

Bij het streven naar herstel van de rentabiliteit blijft de directie grote aandacht schenken aan verbetering van de efficiency in alle geledingen van het bedrijf. In de eerste plaats wordt een uitbreiding van de produktie beoogd, die tot stand kan komen met relatief lage kosten, waardoor de produktiekosten per eenheid dalen. Bovendien gaat de KLM voort met de modernisering en standaardisering van de vloot. Verwacht wordt dat de gunstige invloed van de modernisering zich ook op langere termijn bezien zal voortzetten. Alle lijnen hebben tot de stijging van de vervoersinkomsten bijgedragen.

De verbouwing en uitbreiding van de luchthaven Schiphol zal ook voor de KLM nog aanzienlijke kosten met zich meebrengen. Deze worden geraamd op 25 tot dertig miljoen gulden. (Ned crt). De negen Vickers Viscount-toestellen, die in 1965 en 1966 aan de Ierse luchtvaartmaatschappij Aer Lingus worden verkocht, zullen een heel behoorlijke boekwinst opleveren.

Malraux brengt aan kabinet verslag uit

PARIJS (RTR/AFP) — Na afloop van een kabinetszitting tijdens welke de Franse minister van culturele zaken Malraux verslag deed van zijn bezoeken aan China en India, heeft minister van voorlichting Peyrefitte mededelingen aan de pers gedaan. Hij zei dat het bezoek van Malraux aan Peking geen direct verband hield met enige vredespoging inzake Vietnam, al was deze kwestie uiteraard ter sprake gekomen.

Ontslag personeel KLM duurt voort

Door standaardisatie minder werknemers

SCHIPHOL (ANP) — De overtolligheid van personeel is bij de KLM nog niet overwonnen. Uit het thans verschenen jaarverslag blijkt, dat de overigens zonder moeilijkheden verlopende afvloeiing van overtollig personeel gestadig voortgang vindt en wel met het ontslag van circa honderd personeelsleden per maand.

Aldus daalde het aantal van 15.530 werknemers bij de KLM per 31 maart 1964 in de daarop volgende ruim vijftien maanden met 1500. Thans bestaat het KLM-personeel nog uit rond 14.010 werknemers, doch de afvloeiing gaat nog voort, al moet men daarbij bedenken, dat daaronder ook het normale verloop van personeel begrepen is.

In het jaarverslag staat vermeld, dat aldus de personeelsbezetting met 7,6 procent daalde bij een stijging van de totale produktie met 6,5 procent.

Standaardisatie vloot

Op het ogenblik vliegt men met veertig toestellen (zestien DC-8 machines, elf Electra's, negen Vickers Viscounts en vier DC-7F toestellen), maar de Viscounts zijn alle negen verkocht aan Aer Lingus en daarvoor in de plaats heeft de KLM zes DC-9 machines besteld, zodat in 1967 de ruggegraat van de vloot uit Douglas-vliegtuigen zal bestaan. Ook deze standaardisatie werkt een daling van het vereiste aantal werknemers in de hand.

Zeer erkentelijk toont de directie zich in het jaarverslag voor de medewerking, die zij van het personeel heeft ondervonden.

—x—

● In de Pakistaanse gebieden Lahore en Pesjawar zijn verscheidene gevallen van cholera geconstateerd. Men is met de inenting van de bevolking begonnen (AFP).

Amerikanen werken hard aan maanproject

PARIJS (AFP) — „Wij moeten hard doorwerken om de belofte van wijlen president Kennedy, dat nog dit decennium een Amerikaan op de maan zal landen, te kunnen vervullen", zo heeft woensdag de Amerikaanse raketspecialist dr Werner von Braun bij zijn aankomst op het vliegveld Orly voor een toeristisch bezoek aan Parijs verklaard.

Men hoopt, in 1969 een man op de maan te kunnen brengen. Een bemande ruimtevlucht naar Mars wordt ook al voorbereid, zo zei Von Braun, maar de plannen verkeren nog niet in een dusdanig stadium, dat al een datum kan worden genoemd.

Beelden van Russische ruimtevluchten die nog niet eerder te zien zijn geweest zijn vervat in een nieuwe film-documentaire, die pas door de overheid is uitgebracht, zo meldt het Russische persbureau Tass. De film, getiteld „De mens verscheen in de ruimte", toont landingen van „Vostok"-ruimteschepen op de oevers van de Wolga en in de steppen van Kazakstan en Altai, voorbereidingen op ruimtevluchten, de opleiding van kosmonauten en het historische „uitstapje" van Leonov in de ruimte.

Burgemeester van Los Angeles beschuldigd van nalatigheid

WASHINGTON (RTR) — Sargent Shriver, het hoofd van president Johnsons actie tot bestrijding van de armoede in de Verenigde Staten, heeft de burgemeester van Los Angeles er van beschuldigd dat hij geen representatieve gemeentelijke commissie voor de sociale uitkeringen heeft benoemd. Shriver deed dit in antwoord op een verklaring van de burgemeester, dat het regeringsbesluit tot stopzetting van de uitkeringen aan Los Angeles de rellejes in de hand had gewerkt.

Marina Oswald in moeilijkheden

DALLAS (RTR) — Marina Oswald, de drie maanden geleden hertrouwde weduwe van de vermoedelijke moordenaar van president Kennedy, heeft haar nieuwe echtgenoot aangegeven. Hij zou haar hebben mishandeld en met de dood hebben bedreigd. De man, Kenneth Porter, is aangehouden.

De reconstructie van de gewapende bankoverval op het bijkantoor van de Raiffeisenbank in Utrecht, waarbij een naar schatting 33-jarige dader met 10 000 gulden verdween. De foto toont (l) de 30-jarige boekhouder J. G. van Baal, die achter een brandkastdeur zich poogde te beschermen en rechts de ass. kantoorbeheerder R. E. Wigger die tevergeefs probeerde een kaartenbak tegen de alarmknop te duwen.

● In de Siciliaanse plaats Clatanisetta vertonen zevenhonderd mensen vergiftigingsverschijnselen na het eten van slagroomgebakjes. Honderdacht personen moesten in een ziekenhuis worden opgenomen, doch hun toestand is niet ernstig. De bakkerij waar de roomappeltjes waren vervaardigd, is gesloten. (AFP)

Geen uilen meer bij hof in Athene

HET wordt een moeilijk te beantwoorden vraag, wie in Griekenland de troon meer in gevaar brengt, ex-premier Papandreoe, die met vuur speelt bij het kruitvat van republikeins gezinde heethoofden van linkse slag of de raadgevers van koning Constantijn — zo niet de koning zelf — die het vuur bij het kruitvat proberen te blussen met benzine. Wat schijnbaar als een regeringscrisis begonnen is werd immers een krachtmeting tussen de ex premier, die de democratie zegt te vertegenwoordigen, en de koning met zijn adviseurs, die een traditioneel privilege van de kroon willen handhaven: een minister van defensie te benoemen naar eigen keus. Van een regeringscrisis in volstrekte zin is er trouwens geen sprake meer sedert het kabinet-Novas, ondanks zijn nederlaag in het parlement, op verzoek van de koning aan het bewind blijft tot het duel tussen Papandreoe en het paleis is afgelopen. De rol van deze regering, die door de tweestrijd naar de achtergrond wordt gedrongen, is daarenboven belangrijker dan alles wat zich op de voorgrond afspeelt. Zij is namelijk bezig met de afbraak van Papandreoe's materiële machtspositie en wil tevens verhinderen, dat de ex-premier met de morele winst, welke hij door zijn demagogische strijd mocht boeken, meer dan kabaal kan maken. Het kabinet-Novas heeft de opdracht een revolutie te voorkomen. Dit kan het in deze situatie alleen maar proberen door het leger en alle noemenswaardige orde-posities in handen te houden. Daarom is het bijna onopgemerkt bezig met een grote zuivering in het leger en 's lands bestuur. Volgens Le Monde heeft het kabinet-Novas reeds zevenhonderd officieren vervangen en twijfelachtige sleutelposities geneutraliseerd. Het is voor het paleis zodoende van politiek-strategisch belang, dat premier Novas de tijd krijgt om van het leger een betrouwbare koninklijke garde te maken.

Zo beschouwd kunnen de koning en zijn adviseurs er niet rouwig om zijn, dat het mandaat om een regering te vormen teruggaf en dat zij tevergeefs zoeken naar een kandidaat, die voor beide partijen aanvaardbaar is. In geen geval kan de koning het mandaat nog aan Papandreoe geven. Want deze heeft zich gecompromitteerd met allen die de monarchie willen afschaffen. Hij heeft zich „aan het hoofd van het volk" gesteld om „de onverbiddelijke strijd voor het herstel van de democratie" aan te binden. Aan het hoofd van het volk staat echter de koning. En deze komt een onverbiddelijk op voor het behoud van zijn geprivilegieerde monarchie.

WAT premier Novas in het leger doet, probeert het Hof in de partij van Papandreoe te bereiken: hem te beroven van zijn steunpunten. Uit al het parlementaire rumoer in Athene is gebleken dat de „Unie van het Centrum", de partij van Papandreoe, lang zo homogeen niet is als haar meerderheidsbesluiten doen vermoeden. De vrees om als verrader gebrandmerkt te worden is bij menigeen sterker dan de overtuiging, dat Papandreoe het bij het rechte eind heeft.

De tactiek van het hof is gericht op het ontzenuwen van dit laatste, gepaard aan het bevorderen van de verdeeldheid in de partij ten einde Papandreoe geleidelijk zo te isoleren, dat hem overwegend slechts „gepeupel" overblijft, dat om het hoofd van de koning roept. Naarmate deze ontwikkeling zich voltrekt wordt het Papandreoe steeds moeilijker een onderscheid te maken tussen het belang van zijn land, dat zijner partij en zijn eigen belang. Ofschoon het vooralsnog een lichtvaardige verdachtmaking is dat hij een volksfrontregering wil vormen en desnoods bereid zou zijn Griekenland in de armen van het communisme te drijven, trekt zijn rebellie overwegend zulke elementen aan die het oog op een dergelijke regering gericht hebben.

Hoe luider dit gezelschap hem bejubelt, des te stiller zou het rond hem kunnen worden in de „Unie van het Centrum", des te talrijker zouden de twijfelaars en dissidenten kunnen worden, die hem de rug toekeren. Hierop althans speculeert het hof, dat er derhalve evenmin rouwig om is, dat de anti-monarchisten zich aan hem vastklampen, als dat het tevergeefs zoekt naar een voor alle partijen aanvaardbare regeringsformateur.

DIT is echter voor het hof niet voldoende om de scheiding der fronten met kalme zelfverzekerdheid haar beloop te laten gaan. Papandreoe is namelijk meer dan een persoonlijk verschijnsel. Zonder de steriele economische en sociale structuur van Griekenland zou hij zich niet kunnen opwerpen tot wat hij wil zijn, de redder van de democratie. Papandreoe maakt slapende honden wakker en het is meer dan waarschijnlijk dat zij gevaarlijker en razender zullen worden, wanneer de ambitieuze ex-premier naar een dood spoor wordt gedrongen. De revolutie komt vaak eerst dan ter been wanneer haar gesteltenis de leidende en tevens beteugelende hand mist van haar idool. Indien het hof even eigenzinnig blijft als Papandreoe en hardnekkig vasthoudt aan het historisch privilege, dat de koning in staat stelt de monarchie ten koste van de democratie te beschermen, is een eventuele uitschakeling van Papandreoe allerminst bevorderlijk voor de uitslag van de constitutionele tweestrijd. Sedert het volk zich soeverein noemt kunnen koningen niet enkel meer met de gratie Gods regeren. Dit schijnt de jonge Constantijn zich niet voldoende bewust te zijn. Er zijn blijkbaar geen uilen, geen wijze raadgevers, meer in Athene.

DE WERELD VANDAAG

Colombia

Olieleiding opgeblazen

BOGOTA (AFP) — In het departement Santander in Colombia hebben gisteren terroristische elementen de belangrijkste leiding van de „Texas Petroleum Cy" opgeblazen. Maatregelen zijn genomen om de schade zo snel mogelijk te herstellen. Men schat dat ongeveer tienduizenden vaten olie verloren zijn gegaan.

Troon van Karel de Grote gevonden

PADERBORN (DPA) — Na een onderzoek van vele jaren is in de kathedraal van Paderborn in Noordrijn-Westfalen een troon gevonden, waarvanaf Karel de Grote, volgens archeologen, in 799 zijn rijk heeft geregeerd.

Verschillende U-2's door Russen vernield

WASHINGTON (AFP) — De Amerikaanse minister van defensie, Mc Namara, heeft in februari voor een Senaatscommissie verklaard, dat de Russen de laatste jaren verscheidene Amerikaanse U-2-spionagevliegtuigen met raketten hebben neergehaald. De verklaring is nu pas voor publikatie vrijgegeven. De Russische luchtafweer zou het binnendringen van Amerikaanse bommenwerpers zeer moeilijk maken, aldus McNamara.

Het enige tot dusver bekende geval van het neerhalen van een U-2 door de Russen is dat van mei 1960. De piloot, Gary Powers, werd gevangengenomen.

Protest tegen junta

Handelsactiviteiten in Ecuador stopgezet

GUAYAQUIL (RTR) — De activiteiten op handelsgebied in Ecuador zijn sinds gisteren voor onbepaalde tijd stopgezet als protest tegen de omstreden nieuwe in- en uitvoerrechten. Deze zijn de oorzaak geweest van een heftige ruzie tussen de Kamer van Koophandel in Guayaquil en de militaire junta.

De regering, met admiraal Castro Jion aan het hoofd, bereidt een decreet voor met sancties tegen de Kamer van Koophandel. Verleden week heeft de junta de inwerkingtreding van de nieuwe in- en uitvoerrechten voor dertig dagen opgeschort. De zakenmensen in handel en industrie hebben toen een beraamde algemene staking afgelast.